

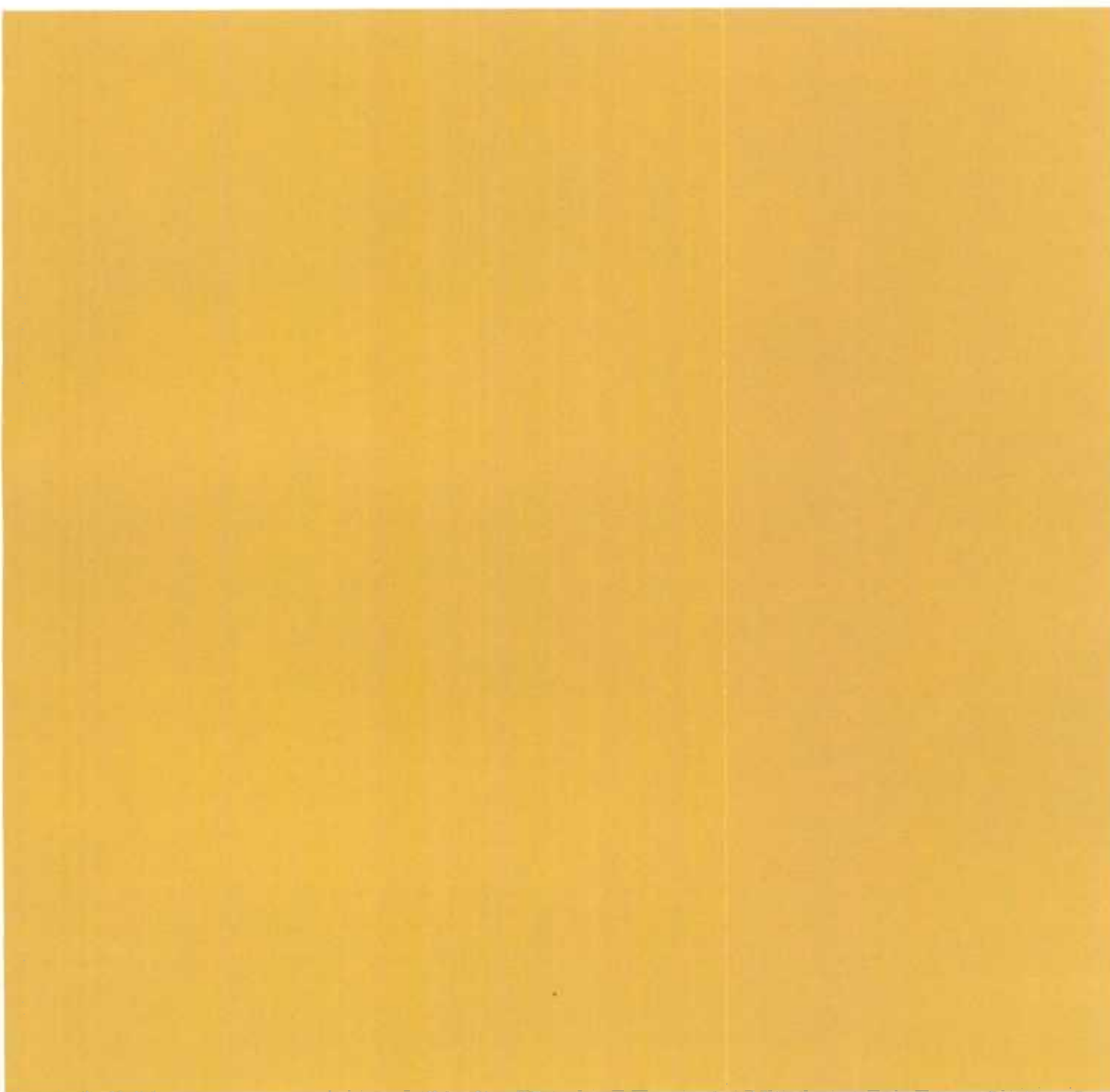


Cereals and oilseeds review

September 1983

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Septembre 1983



Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Crops Section,
Agriculture Statistics Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 995-4877) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (992-4734)	Vancouver (666-3691)
Toronto (966-6586)	

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1150
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by Northwestel Inc.)	Zenith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordiolinguistique et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des cultures,
Division de la statistique agricole,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 995-4877) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's (772-4073)	Sturgeon Falls (753-4888)
Halifax (426-5331)	Winnipeg (949-4020)
Truro (893-7251)	Regina (359-5405)
Montréal (283-5725)	Edmonton (420-3027)
Ottawa (992-4734)	Vancouver (666-3691)
Toronto (966-6586)	

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1150
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la Northwestel Inc.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0V7.

Statistics Canada
Agriculture Statistics Division
Crops Section

Cereals and oilseeds review

September 1983

Statistique Canada
Division de la statistique agricole
Section des cultures

La revue des céréales et des graines oléagineuses

Septembre 1983

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1983

November 1983
4-3102-507

Price: Canada, \$2.65, \$26.50 a year
Other Countries, \$3.20, \$31.80 a year

Catalogue 22-007, Vol. 6, No. 9

ISSN 0820-9030

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1983

Novembre 1983
4-3102-507

Prix: Canada, \$2.65, \$26.50 par année
Autres pays, \$3.20, \$31.80 par année

Catalogue 22-007, vol. 6, n° 9

ISSN 0820-9030

Ottawa

SYMBOLS

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

CANSIM INFORMATION

Complete historical series for certain tables in the **Cereals and Oilseeds Review** are available on CANSIM, Statistics Canada's machine readable data base. Data for the current month are placed on CANSIM at the same time as the advanced information is released in the **Statistics Canada Daily**. For more information on the data available on CANSIM refer to the CANSIM main base directory, Catalogue 12-203E or contact the Head, Data Dissemination Unit, Agriculture Statistics Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 or Telephone (613) 995-8411.

SIGNES CONVENTIONNELS

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

RENSEIGNEMENTS SUR LA BASE CANSIM

Des séries chronologiques complètes pour certains tableaux de **La revue des céréales et des graines oléagineuses** figurent dans CANSIM, banque de données ordnolingue de Statistique Canada. Les données pour le mois en cours sont introduites dans CANSIM en même temps que les renseignements anticipés paraissent dans **Le Quotidien de Statistique Canada**. Pour de plus amples renseignements sur les données figurant dans CANSIM, prière de consulter le répertoire des séries de la base principale CANSIM, n° 12-203F au catalogue ou de communiquer avec le chef de la Sous-section de la diffusion des données, Division de la statistique agricole, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 ou de téléphoner au no (613) 995-8411.

TABLE OF CONTENTS

	Page
Introduction	5
Situation Report	6

Table

Wheat

1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year	10
2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year	11
3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada	12
4. Producer Deliveries of Wheat, by Province for Western Canada	13
5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination	14

Coarse Grains

6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year	16
7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year	19
8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada	21
9. Producer Deliveries of Coarse Grains, by Province for Western Canada	22
10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination	23

Oilseeds

11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year	25
12. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year	26
13. Selected Statistics for Oilseeds, Canada	27
14. Producer Deliveries of Oilseeds, by Province for Western Canada	28
15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination	29
16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination	30

TABLEAU DES MATIÈRES

	Page
Introduction	5
Rapport de la situation	6

Tableau

Blé

1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole	10
2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	11
3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada	12
4. Livraisons des producteurs de blé, par province pour l'Ouest du Canada	13
5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale	14

Céréales secondaires

6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole	16
7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	19
8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada	21
9. Livraisons des producteurs de céréales secondaires, par province pour l'Ouest du Canada	22
10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale	23

Graines oléagineuses

11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole	25
12. Bilan des graines oléagineuses dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole	26
13. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada	27
14. Livraisons des producteurs de graines oléagineuses, par province pour l'Ouest du Canada	28
15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale	29
16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale	30

TABLE OF CONTENTS - Concluded

Page

Table

International Data and Prices

17. International Supply and Dispositions, by Crop Year	32
18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year	34
19. International Oilseeds Data	35
20. Grain Prices, Canada	36
21. Cash Grain Prices, United States	37
22. Futures Settlement Prices of Grains, by Delivery Month	38

Supplement:

23. Grade Distribution Estimates for Western Canadian Crops, 1978-83	40
--	----

TABLEAU DES MATIÈRES - fin

Page

Tableau

Données et prix de divers pays

17. Bilans de divers pays, par campagne agricole	32
18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole	34
19. Données de divers pays sur les graines oléagineuses	35
20. Prix des céréales, Canada	36
21. Prix au comptant des céréales, États-Unis	37
22. Opérations à terme Règlement prix des graines, par mois de livraison	38

Supplement:

23. Distribution estimée par catégorie des cultures canadiennes de l'Ouest, 1978-83	40
---	----

INTRODUCTION

The objective of the Grain Marketing Unit of Statistics Canada is to aggregate data from various governmental, industry, internal Statistics Canada, and international sources to provide a reference for grain marketing in Canada. In order to provide users with comprehensive historical information and more current information, the Unit produces two publications; the Annual - **Grain Trade of Canada** and the Monthly - **Cereals and Oilseeds Review**.

The **Cereals and Oilseeds Review** provides a current source for grain marketing data for analysts, grain traders and members of the agri-business and farm community. Its focus is restricted to the major grains produced in Canada; wheat, Durum wheat, barley, oats, corn, rye, flaxseed, rapeseed and soybeans, with an emphasis on supply-disposition analysis, trade, price and industrial processing data.

La Sous-section de la commercialisation des céréales a pour objectif de recueillir des données provenant de l'État, du secteur privé, de Statistique Canada et de divers pays pour établir des statistiques sur le marché des céréales au Canada. Afin de fournir aux utilisateurs des renseignements chronologiques exhaustifs et à jour, la Sous-section produit deux publications: le bulletin annuel sur **Le commerce des grains au Canada** et un bulletin mensuel, **La revue des céréales et des graines oléagineuses**.

La revue des céréales et des graines oléagineuses sert de source de données sur la commercialisation des grains aux analystes, aux commerçants de grains, aux exploitants agricoles et aux entreprises d'agro-commerce. Elle porte uniquement sur les principales graines oléagineuses et céréales produites au Canada: le blé, le blé dur, l'orge, l'avoine, le maïs, le seigle, le lin, le colza et le soya; on y trouve une analyse des bilans et des données sur le commerce, les prix et la transformation industrielle.

SITUATION REPORT - OCTOBER, 1983

With the favourable weather throughout October, the 1983 crop in Western Canada was in the bin at the end of the month. Table 23 presents an indication of crop quality, per the Canadian Grain Commission, for the 1978/79 to 1983/84 crops. Compared with 1981/82 and 1982/83, due to the hot summer weather, a greater proportion of wheat (including durum) is in the top category. For oats the crop's grade distribution is similar to 1982/83 and 1981/82. In the case of barley, the distribution corresponds closely with 1982/83 in which grades were below 1981/82. While the proportion of the crop in the C. W. categories is greater than last year, the amount of two row barley expected to be of malt (designated) quality has declined. This may present some acquisition problems for maltsters during the crop year. Rye and flaxseed grades were similar to the previous two years. The rapeseed crop is expected to grade 71% No. 1 Canada, similar to 1981/82 as compared to the frost damaged crop of 1982/83.

The winter wheat and fall rye crop in Western Canada is expected to be reduced from the 1983 crop due to the dry conditions in southern regions. Early indications are that below average germination has occurred, however, the crops appear in fair to good condition as winter approaches. The winter wheat crop in Ontario looked good on October 31.

In Ontario and Quebec, soybeans and corn were the only crops remaining to be harvested at the end of October. The soybean harvest is near completion, and the grain corn harvest is in full swing. While yields are variable, they are generally better than earlier anticipated.

Internationally, the U.S.D.A. released its October forecast of grain production on the 12th. Compared to the September forecast changes were small with wheat production unchanged at 2,408 m.bu. Corn and soybean production were reduced slightly to 4,259 m.bu. and 1,517 m.bu., respectively.

Of more interest to the market was the U.S.D.A.'s supply-disposition reports released during the month. In the October 13th report corn feeding and soybean crushings were reduced from the September report. Feeding for 1983/84 was estimated at 4,000 m.bu. compared with 4,500 m.bu. in 1982/83, while soybean crushings were reduced to 975 m.bu. compared to 1,108 m.bu. in 1982/83. Subsequently, on October 25 corn carry-over stocks for 1982/83 were decreased from 3,434 m.bu. to 3,140 m.bu. following the U.S.D.A. survey on October 1 stocks. Also, the U.S.D.A. revised their supply-disposition for 1983/84. Feed use was reduced from 4,000 m.bu. to 3,950 m.bu. Corn exports were also decreased to 1,875 m.bu. from 1,925 m.bu. The decline in corn feeding was offset by an increase in wheat feeding from 300 to 350 m.bu. Corn carryout was projected at a neutral 625 m.bu., soybean carryout was forecast at a bullish 120 m.bu., and wheat carryout at 1,474 m.bu.

The U.S.D.A. also announced its 1984/85 coarse grains program in October. The program calls for a loan rate of \$2.55/bu. for corn (\$2.08/bu. for barley) with a 10% non paid diversion. A P.I.K. program will not be offered for coarse grains. Target prices were not announced as they may be decreased from formerly legislated levels if enabling legislation passes through Congress.

RAPPORT DE LA SITUATION - OCTOBRE 1983

Grâce au temps clément qui a prévalu tout au long d'octobre dans l'Ouest du Canada, la récolte de 1983 était terminée à la fin du mois. Le tableau 23 donne une idée de la qualité des récoltes, selon la Commission canadienne des grains, pour les années 1978-1979 à 1983-1984. Comparativement à 1981-1982 et à 1982-1983, une plus grande proportion de blé (y compris le blé dur) se classe dans la catégorie supérieure, et ce à cause de l'été très chaud qu'on a connu. En ce qui concerne l'avoine, la qualité de la récolte est semblable à celle de 1982-1983 et de 1981-1982. Dans le cas de l'orge, la qualité correspond à peu près à celle de 1982-1983, qui était inférieure à celle de 1981-1982. Alors que la proportion de la récolte de catégorie O.C. est supérieure à celle de l'an dernier, la quantité d'orge à deux rangs qui devrait être de qualité brassicole (désignée) a diminué. Ce phénomène pourrait occasionner des problèmes d'acquisition aux producteurs de malt au cours de la campagne agricole. La qualité du seigle et du lin était semblable à celle des deux années précédentes. Quant au colza, 71% de la récolte devrait être de catégorie n° 1 Canada, soit comme en 1981-1982. En 1982-1983, le gel avait causé des dommages.

La récolte de blé d'hiver et de seigle d'automne dans l'Ouest du Canada devrait être inférieure à celle de 1982-1983 en raison de la sécheresse qui a prévalu dans le sud. Selon les premières indications, la germination a été inférieure à la moyenne; cependant, l'état des cultures semble varier de passable à bon à mesure que l'hiver approche. La récolte de blé d'hiver en Ontario semblait bonne au 31 octobre.

En Ontario et au Québec, le soya et le maïs étaient les seules cultures qui n'avaient pas été récoltées à la fin d'octobre. La récolte de soya est presque terminée et la récolte de maïs grain bat son plein. Les rendements sont variables, mais ils sont généralement meilleurs qu'on l'avait prévu plus tôt.

Sur le plan international, le département de l'Agriculture des E.-U. a fait paraître, le 12 octobre, ses prévisions de la production de céréales pour le mois. Comparativement aux prévisions de septembre, les variations étaient faibles, la production de blé étant inchangée (2,408 m. de bo). La production de maïs et de soya a été réduite légèrement, tombant à 4,259 m. de bo et à 1,517 m. de bo respectivement.

Les rapports du bilan du département de l'Agriculture des E.-U. parus au cours du mois revêtaient plus d'intérêt pour le marché. Dans le rapport du 13 octobre, les stocks de maïs fourrager et de soya broyé étaient réduits comparativement au rapport de septembre. Selon les estimations, les stocks de maïs fourrager s'établissaient à 4,000 m. de bo par rapport à 4,500 m. de bo en 1982-1983 tandis que les stocks de soya broyé étaient réduits à 975 m. de bo comparativement à 1,108 m. de bo en 1982-1983. Par la suite, le 25 octobre, les stocks de maïs pour 1982-1983 ont diminué, passant de 3,434 m. de bo à 3,140 m. de bo, selon l'enquête du département de l'Agriculture des E.-U. sur les stocks au 1^{er} octobre. En outre, le département a révisé son bilan pour 1983-1984. Les stocks de céréales fourragères ont été réduits, passant de 4,000 m. de bo à 3,950 m. de bo. Les exportations de maïs ont également diminué passant de 1,925 m. de bo à 1,875 m. de bo. La baisse des stocks de maïs fourrager a été contrebalancée par une hausse des stocks de blé fourrager, qui sont passés de 300 à 350 m. de bo. D'après les projections, les stocks de maïs s'établissaient à 625 m. de bo, les stocks de soya, à 120 m. de bo et les stocks de blé, à 1,474 m. de bo.

Le département de l'Agriculture des E.-U. a également annoncé son programme de céréales secondaires pour 1984-1985 en octobre. Le programme prévoit un taux de crédit de \$2.55 le bo pour le maïs (\$2.08 le bo pour l'orge) et un taux non payé de 10%. Un programme de paiement en nature ne sera pas offert pour les céréales secondaires. Les prix cible n'ont pas été annoncés, car ils peuvent être réduits par rapport aux niveaux déjà votés si le Congrès adopte une loi d'autorisation.

SITUATION REPORT - OCTOBER, 1983 - Continued

Reports of the Australian grain crop during the month indicate a wheat harvest in the 19 000 kt range, approximately twice last years, and a barley harvest of around 4 300 kt. The Argentine wheat crop is expected to be around 12 100 kt down from 1982's 15 000 kt, while corn is projected at 8 900 kt down from 9 600 kt. The reduction in Argentine production is mainly attributable to a decrease in area seeded. Soybean production in Brazil has been forecast at 15 500 - 16 500 kt, up from 14 500 kt, as a result of increased seeding brought on by the higher prices of soybeans.

WHEAT

C.W.B. asking prices (Table 20) remained relatively stable during October with spring wheat selling at approximately 5% above last year's levels. Prices are expected to remain at about 5% above 1982/83 for the remainder of the crop year as the burdensome U.S. wheat supply situation inhibits any major price rally. Furthermore, at this time, it does not appear that the U.S. wheat program announced in August has had a major impact on the area seeded to winter wheat.

Durum prices remained strong during October (Table 20). Currently, durum is trading at prices approximately \$38/tonne above 1982. With the decline in world durum production in 1983, prices are likely to remain at least at their current levels throughout the remainder of the 1983/84 crop year. The current durum price is well above the initial price of \$165./tonne (1 C.W.A.O.).

COARSE GRAINS

Coarse grain prices were under downward pressure in Canada and the U.S. during October as the 1983/84 barley and corn crops were harvested. Expected adequate carryouts of barley and corn also weighed on the market.

In line with the run up in coarse grain prices during the summer, the C.W.B. raised initial prices for oats and barley on October 14th. Initial prices, effective October 24, became; feed oats-\$100./m.t. (up \$25.00), designated oats-\$140./m.t. (up \$15.00), feed barley \$110./m.t. (up \$15.00). These higher prices are expected to assist the board in acquiring increased supplies to meet export commitments, some of which were deferred until 1984/85 earlier in the crop year as Board supplies dwindled.

OILSEEDS

Oilseed prices tended to tail off in both Canada and the U.S. during October as harvest progressed. The expected rationing of soybean demand in the U.S. was not evident during October as crushings and exports while down slightly, were near the previous years levels. It is expected that rationing will occur during the spring to summer period, at which time soybean prices may reach new highs.

The September canola crush at 104 kt was a record monthly crush. This increase was due to favorable crush margins combined with the availability of new crop supplies, (Table 13). Soybean crushings were 85 kt.

RAPPORT DE LA SITUATION - OCTOBRE 1983 - suite

D'après les rapports sur la récolte de céréales de l'Australie au cours du mois, la récolte de blé s'établit à 19 000 kt environ, soit approximativement le double de celle des dernières années, et la récolte d'orge s'établit à environ 4 300 kt. La récolte de blé de l'Argentine devrait se chiffrer autour de 12 100 kt, soit une baisse par rapport aux 15 000 kt enregistrées en 1982 tandis que celle du maïs devrait, selon les projections, s'élever à 8 900 kt, par rapport à 9 600 kt l'année précédente. La baisse de la production de l'Argentine est surtout attribuable à la réduction de la superficie ensemencée. Selon les prévisions, la production de soja au Brésil devrait se situer entre 15 500 et 16 500 kt, par rapport à 14 500 kt l'année précédente, par suite de l'accroissement des superficies ensemencées attribuable à l'augmentation des prix du soja.

BLÉ

Les cotes de vente de la C.C.B. (tableau 20) sont restées relativement stables en octobre alors que le blé de printemps se vendait à un taux d'environ 5% supérieur à celui de l'année dernière. Les prix devraient rester supérieurs d'environ 5% à ceux de 1982-1983 pour le reste de la campagne agricole, car la situation pénible de l'offre sur le marché du blé des E.-U. empêche toute augmentation importante des prix. En outre, à ce moment-ci, il ne semble pas que le programme du blé des E.-U. annoncé en août ait une incidence importante sur la superficie ensemencée en blé d'hiver.

Les prix du blé dur sont restés fermes en octobre (tableau 20). A l'heure actuelle, le blé dur se transige à des prix d'environ \$38 la tonne supérieurs à ceux de 1982. Compte tenu de la baisse de la production mondiale de blé dur en 1983, les prix devraient se stabiliser au moins à leur niveau actuel pour le reste de la campagne agricole de 1983-1984. Le prix actuel du blé dur est bien supérieur au prix initial de \$165 la tonne (1 C.C.B.A.).

CÉRÉALES SECONDAIRES

La tendance des prix des céréales secondaires était à la baisse au Canada et aux E.-U. en octobre, par suite de la récolte de l'orge et du maïs de 1983-1984. Les stocks prévus suffisants d'orge et de maïs influencent également sur le marché.

Pour tenir compte de l'augmentation des prix des céréales secondaires enregistrée au cours de l'été, la C.C.B. a accru les prix initiaux de l'avoine et de l'orge le 14 octobre. Les prix initiaux, au 24 octobre, étaient les suivants: avoine fourragère - \$100 la t.m. (en hausse de \$25), avoine désignée - \$140 la t.m. (en hausse de \$15), orge fourragère, \$110 la t.m. (en hausse de \$15). Ces prix supérieurs devraient aider la Commission à accroître ses stocks pour respecter ses engagements à l'exportation, dont certains avaient été reportés jusqu'à 1984-1985 plus tôt au cours de la campagne agricole, car ses stocks s'amenuisaient.

GRAINES OLÉAGINEUSES

Les prix des graines oléagineuses avaient tendance à baisser au Canada et aux E.-U. en octobre à mesure que la récolte progressait. Le rationnement prévu de la demande de soja aux E.-U. n'était pas évident en octobre, car les stocks de graines broyées et les exportations, tout en étant légèrement à la baisse, se rapprochaient des niveaux des années précédentes. On prévoit que le rationnement se produira au cours de la période allant du printemps à l'été, période où les prix du soja pourraient atteindre de nouveaux sommets.

Les stocks de canola broyé en septembre (104 kt) constituaient un record mensuel. Cette hausse était attribuable aux marges favorables de canola broyé et à la disponibilité de nouveaux stocks (tableau 13). Les stocks de soja broyé s'établissaient à 85 kt.

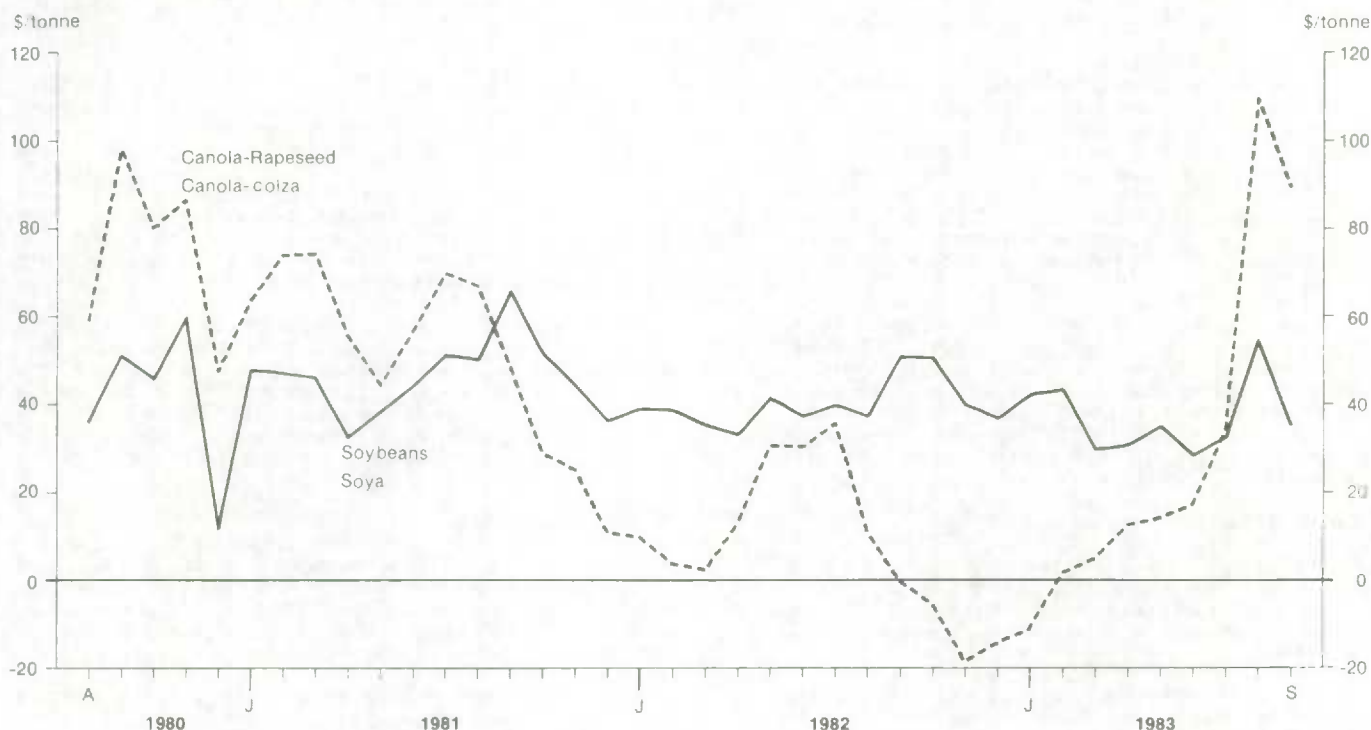
SITUATION REPORT - OCTOBER, 1983 - Concluded

RAPPORT DE LA SITUATION - OCTOBRE 1983 - fin

The increase in soybean, soyameal and soyoil prices which has occurred during the past six months (table 22) has had a substantial impact on the crushing sector. The following chart shows canola and soybean crushing margins in Canada from August 1980 until September 1983. Several interesting conclusions can be drawn from this chart.

L'accroissement des prix du soja, des tourteaux et de l'huile de soja, qui s'est produit au cours des six derniers mois (tableau 22), a eu un impact considérable sur le secteur du broyage. Le graphique qui suit montre les marges des stocks de canola et de soja broyés au Canada d'août 1980 à septembre 1983. Plusieurs conclusions intéressantes peuvent être tirées de ce graphique.

Crush Margins for Canola-Rapeseed and Soybeans
Marges des stocks de canola/colza et de soja broyés



Canola crush margins trended downward from August 1980 until November 1982, from which time the trend has been upwards (although they were still negative until February 1983). Soybean crush margins have remained positive and relatively unchanged during this period. Two interrelated factors caused this result. First, relative to soybeans canola supplies were tight, resulting in a large premium for canola prices. Second, canola oil prices did not rise to levels sufficient to offset this premium, as the price of competitive soyoil remained in line with the price of soybeans.

Canola crush margins have been significantly more volatile than soybean margins. Canola margins fluctuated from in excess of \$100./tonne to \$-19./tonne during this period. Soybean margins fluctuated over a much smaller range; \$69. to \$12./tonne. Part of the reason for the greater fluctuations in canola margins is the higher proportion of oil to meal produced, which amplifies price changes in competitive soyoil.

Note: This report was jointly prepared by Statistics Canada and Agriculture Canada.

La tendance des marges du canola broyé a été à la baisse d'août 1980 à novembre 1982, mais à partir duquel la tendance a été à la hausse (même si elles furent encore négative jusqu'en février 1983). Les marges du soja broyé sont restées positives et relativement stables au cours de cette période. Deux facteurs interreliés ont causé ce résultat. En premier lieu, les stocks de canola par rapport à ceux du soja étaient serrés, ce qui a entraîné une hausse importante des prix du canola. En deuxième lieu, les prix de l'huile de canola n'ont pas atteint un niveau suffisant pour compenser cette hausse, car le prix de l'huile de soja sur le marché est resté au même niveau que celui du prix du soja.

Les marges des stocks de canola broyé ont été beaucoup plus volatiles que les marges du soja. Les marges du canola ont fluctué de plus de \$100 la tonne à \$-19 la tonne au cours de cette période. Les marges du soja ont beaucoup moins fluctué, soit de \$69 à \$12 la tonne. Les fluctuations plus grandes des marges de canola s'expliquent en partie par la proportion plus forte d'huile par l'huile de soja sur le marché.

Nota: Le présent rapport a été établi conjointement par Statistique Canada et Agriculture Canada.

Statistical Tables

Tableaux statistiques

WHEAT - BLE

TABLE 1. Supply and Disposition of Wheat, Canada, by Crop Year

TABLEAU 1. Bilan du blé, Canada, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September	
		Moyenne 1977-78, 1981-82		Août - Septembre	
			1981-82	1982-83P	1983-84P
Wheat - Total - Blé					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	10 969.9	12 426.6	12 554.2	13 650.3
	ac. - '000 - ac	27,107.4	30,708.2	31,021.7	33,732.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 011	1 996	2 134	1 947
	bu./ac - bo./ac	27.7	29.7	31.7	29.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		5 407.3	1 645.0	3 605.0	2 125.0
In commercial positions - En positions commerciales		6 519.7	6 925.2	6 152.8	7 845.4
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		11 927.0	8 570.2	9 757.8	9 970.4
Production		22 056.9	24 802.5	26 790.2	26 581.9
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		33 983.9	33 372.7	36 548.0	36 552.3
Grain exports - Exportations de céréales		15 261.1	17 973.2	20 956.7	4 402.5
Product exports - Exportations de produits des céréales		683.5	473.6	411.4	90.0
Exports - Total - Exportations		15 944.6	18 446.8	21 368.1	4 492.5
Human food - Aliments pour humains		1 915.4	1 935.2	1 900.0	..
Industrial use - Usage industriel		19.8	19.3	19.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		1 035.4	1 132.3	1 234.1	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		36.6	24.3	30.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 817.2	2 057.0	2 026.4	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		6 824.4	5 168.1	5 209.5	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		11 214.9	9 757.8	9 970.4	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		33 983.9	33 372.7	36 548.0	..
Durum wheat - Blé dur					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1 274.6	1 699.0	1 477.0	1 416.0
	ac. - '000 - ac	3,150.0	4,200.0	3,650.0	3,500.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 717	1 752	2 113	1 870
	bu./ac - bo./ac	30.0	26.0	31.4	27.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		939.0	163.0	195.0	166.0
In commercial positions - En positions commerciales		816.6	1 001.6	1 038.1	1 003.4
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 755.6	1 164.6	1 233.1	1 169.4
Production		2 187.9	2 977.0	3 121.0	2 648.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 943.5	4 141.6	4 354.1	3 817.4
Grain exports - Exportations de céréales		1 930.1	2 310.3	2 687.1	383.1
Product exports - Exportations de produits des céréales		48.3	54.6	35.8	30.0
Exports - Total - Exportations		1 978.4	2 364.9	2 722.9	413.1
Human food - Aliments pour humains		83.8	84.4	95.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		126.3	130.9	125.7	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		9.7	13.8	10.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		208.9	314.5	231.1	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		428.7	543.6	461.8	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 536.4	1 233.1	1 169.4	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 943.5	4 141.6	4 354.1	..

TABLE 2. Farm Supply and Disposition of Wheat, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLÉAU 2. Bilan du blé dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83P	1983-84P
Wheat - Total - Blé						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	10 679.8 26,390.0	12 120.0 29,950.0	12 323.0 30,450.0	12 323.0 30,450.0	13 313.0 32,900.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 831 27.2	1 967 29.2	2 125 31.6	2 125 31.6	1 919 28.5
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		5 290.8	1 525.0	3 510.0	3 510.0	2 010.0
Production		19 550.4	23 835.0	26 181.0	26 181.0	25 551.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		24 841.2	25 360.0	29 691.0	29 691.0	27 561.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		18 040.2	19 577.0	25 281.6	5 074.0	3 327.0
Seed requirements - Besoins en semence		1 006.3	1 116.9	1 197.5	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		1 217.0	1 156.1	1 201.9	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		4 577.7	3 510.0	2 010.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		24 841.2	25 360.0	29 691.0	..	..
Durum wheat - Blé dur						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 274.6 3,150.0	1 699.0 4,200.0	1 447.0 3,650.0	1 447.0 3,650.0	1 416.0 3,500.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 669 25.4	1 752 26.0	2 157 31.4	2 157 31.4	1 870 27.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		939.0	163.0	195.0	195.0	166.0
Production		2 126.7	2 977.0	3 121.0	3 121.0	2 648.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 065.7	3 140.0	3 316.0	3 316.0	2 814.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2 111.6	2 606.7	2 848.7	391.8	337.5
Seed requirements - Besoins en semence		127.1	130.9	125.7	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		110.4	207.4	175.6	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		716.6	195.0	166.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 065.7	3 140.0	3 316.0	..	..

TABLE 3. Selected Statistics of Wheat Products, Canada

TABLEAU 3. Certaines statistiques sur les produits du blé, Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		September Septembre
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Wheat milled - Blé de mouture					
Canada Western Red Spring Wheat - Blé rouge de Printemps de l'ouest du Canada	2 066.3	1 812.2	331.9	342.8	170.0
Canada Western Red Winter Wheat - Blé rouge d'hiver de l'ouest du Canada	42.4	32.2	5.2	4.4	2.3
Alberta Soft White Spring - Blé tendre blanc de Printemps de l'Alberta	123.2	150.4	27.6	22.7	10.6
Durum Wheat - Blé dur ambré	132.1	124.6	26.9	23.9	12.8
Other Wheat - Autres blés	-	x	-	5.3	2.2
Ontario grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé en Ontario	190.6	175.6	30.8	38.8	20.8
Ontario grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé en Ontario	x	-	-	-	-
Quebec grown Winter Wheat - Blé d'hiver cultivé au Québec	-	x	x	x	x
Quebec grown Spring Wheat - Blé de Printemps cultivé au Québec	x	-	-	-	-
All other wheat - Autres blés	x	x	x	x	x
Wheat - Total - Blé	2 560.1	2 322.2	423.0	439.5	219.9
Wheat flour produced - Farine de blé produite					
Spring No. 1 or Top Patent including semolina - Printemps n° 1 ou "patent" de première qualité, y compris semoule	286.9	320.9	61.5	60.5	30.1
Spring No. 2 Patent - Printemps n° 2 "patent"	675.0	658.7	111.7	118.8	60.6
Spring No. 3 Patent (strong bakers or export patent) - Printemps n° 3 "patent" (valeur boulangère ou "patent" d'exportation)	344.2	201.4	42.1	45.1	21.4
Whole Wheat and Graham flour - Blé entier et Graham	56.6	65.1	10.0	11.1	5.4
Ontario Winter wheat flour - Farine de blé d'hiver de l'Ontario	183.4	150.8	27.4	31.1	16.3
Durum semolina and flour - Farine de blé dur et semoule	100.2	95.3	20.2	17.8	9.5
Lower grades of flour - Farine de qualité inférieure	173.9	134.1	25.7	23.8	10.4
All other wheat flour - Toute autre farine de blé	70.7	91.2	14.8	14.7	7.1
Flour - Total - Farine de blé	1 890.9	1 717.5	313.4	322.9	160.8
Millfeeds - Déchets de mouture					
Millfeeds produced - Total - Déchets de mouture produits	653.8	592.5	107.3	113.6	57.1
Millfeeds exported(1) - Exportations de déchets de mouture(1)	234.5	159.4	9.3	20.0	20.0

(1) Data are one month behind other data. - Les données sont d'un mois en retard sur les autres données.

TABLE 4. Producer Deliveries of Wheat, by Province for Western Canada

TABLEAU 4. Livraisons des producteurs de blé, par province pour l'Ouest du Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - September Août - Septembre		September 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Septembre 1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Manitoba						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	2 214.9	2 642.5	3 304.1	799.2	481.9	282.5
Durum Wheat - Blé dur	103.8	168.8	156.7	24.4	20.7	12.6
Wheat - Total - Blé	2 318.7	2 811.3	3 460.8	823.6	502.6	295.1
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	4 220.9	4 898.4	5 660.5	1 090.7	794.8	499.1
Saskatchewan						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	9 875.7	9 833.0	13 637.3	2 853.2	1 783.7	1 235.3
Durum Wheat - Blé dur	1 740.7	2 006.2	2 347.1	317.1	263.2	189.4
Wheat - Total - Blé	11 616.4	11 839.2	15 984.4	3 170.3	2 046.9	1 424.7
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	14 717.4	15 119.5	19 144.5	3 427.8	2 506.8	1 726.1
Alberta						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	3 855.2	4 494.8	5 491.4	1 029.8	723.9	496.3
Durum Wheat - Blé dur	267.2	431.7	344.9	50.3	53.6	29.5
Wheat - Total - Blé	4 122.4	4 926.5	5 836.3	1 080.1	777.5	525.8
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	8 679.6	10 369.5	10 754.4	1 526.0	1 426.5	973.0
Western Canada - Total(2) - Canada occidentale						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16 004.6	17 063.9	22 493.5	4 688.5	2 992.6	2 016.7
Durum Wheat - Blé dur	2 111.6	2 606.7	2 848.7	391.8	337.5	231.5
Wheat - Total - Blé	18 116.2	19 670.6	25 342.2	5 080.3	3 330.1	2 248.2
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	27 791.8	30 663.4	35 705.5	6 058.0	4 742.0	3 208.8
Canada total						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)	16 429.7	17 390.9	22 849.0	4 838.2	3 354.6	2 074.4
Durum Wheat - Blé dur	2 111.6	2 606.7	2 848.7	391.8	337.5	231.5
Wheat - Total(3) - Blé	18 541.3	19 997.6	25 697.7	5 230.0	3 691.9	2 305.9
ALL GRAINS - TOTAL(1) - TOUTES CÉRÉALES	27 933.3	31 086.2	36 144.2	6 286.5	5 118.1	3 273.8

(1) Includes wheat, oats, barley, rye, flaxseed, rapeseed.

(1) Comprend blé, avoine, orge, seigle, le grain de lin, canola.

(2) Includes British Columbia.

(2) Comprend la Colombie-Britannique.

(3) As reported by Canadian Grain Commission.

(3) Rapporté par la Commission canadienne des grains.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		September 1983	
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84 Septembre 1983	
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat (excluding Durum) - Blé (sauf le blé dur)						
United Kingdom - Royaume-Uni	1 381.9	1 360.5	1 107.2	205.0	114.9	43.1
Italy - Italie	145.5	92.5	98.0	-	39.3	10.3
Netherlands - Pays - Bas	34.7	14.3	5.3	1.3	1.5	1.5
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	1 752.3	1 578.2	1 368.4	216.3	163.3	62.5
Poland - Pologne	989.4	1 561.5	562.6	333.2	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	2 583.4	4 159.5	5 755.6	910.6	1 496.5	647.8
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	3 644.3	5 721.1	6 599.8	1 243.8	1 496.5	647.8
Iran	55.7	73.2	107.2	-	118.7	82.1
Iraq - Irak	295.0	258.5	279.7	50.7	130.7	80.6
Lebanon - Liban	122.3	91.2	157.5	66.9	-	-
Libya - Libye	62.8	238.7	63.0	-	-	-
Syria - Syrie	60.0	-	241.5	-	147.8	52.8
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	827.3	1 029.2	1 013.6	117.6	460.1	246.0
Ghana	69.4	44.7	24.4	-	-	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	241.6	125.8	133.7	-	21.0	-
Bangladesh - Bangladesh	274.8	263.8	312.5	27.6	124.5	6.6
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 013.1	3 100.7	4 424.3	835.2	682.8	403.6
Japan - Japon	1 329.8	1 335.6	1 263.6	215.0	299.7	147.0
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	4 836.4	4 936.9	6 500.6	1 109.4	1 160.2	610.5
Brazil - Brésil	1 119.6	1 314.1	1 502.8	329.6	334.5	93.5
South America(1) - Amérique du Sud(1)	1 196.2	1 356.7	1 502.8	329.6	334.5	93.5
Cuba	627.0	686.0	819.5	80.4	141.4	57.5
Mexico - Mexique	72.7	153.6	189.3	-	233.7	88.5
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	829.4	913.5	1 034.8	90.6	383.7	146.0
United States - États-Unis	--	-	115.0	-	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	13 327.6	15 661.5	18 268.7	3 107.4	4 019.4	1 806.4
Durum Wheat - Blé dur						
Italy - Italie	542.9	422.6	525.5	103.2	117.5	83.7
Switzerland - Suisse	21.6	26.9	43.7	3.9	17.3	17.3
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	729.5	599.7	694.0	132.7	189.6	101.1
Poland - Pologne	114.8	112.0	59.1	30.4	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	445.5	859.6	1 203.8	128.7	69.1	43.4
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	572.6	985.7	1 294.4	159.2	69.1	43.4
Libya - Libye	17.1	51.9	47.2	-	-	-
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	17.3	51.9	47.2	-	-	-
Algeria - Algérie	527.3	589.6	511.5	117.3	105.3	35.0
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	562.7	589.6	515.4	117.3	105.3	35.0
Japan - Japon	16.0	31.6	77.3	12.6	9.5	9.5
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	18.4	31.6	77.3	12.6	9.5	9.5
South America - Amérique du Sud	1.6	3.9	-	-	-	-
Cuba	27.2	43.7	58.8	10.8	9.6	4.4
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	28.0	47.8	58.8	10.8	9.6	4.4
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 930.1	2 310.3	2 687.1	432.6	383.1	193.4
All Wheat - Tout Blé						
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	15 257.7	17 971.8	20 955.8	3 540.0	4 402.5	1 999.8

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 5. Exports of Wheat, Durum and Wheat Flour, by Country of Final Destination - Concluded

TABLEAU 5. Exportations de blé, de blé dur et de farine de blé, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1977-77, 1981-82	Total		August Août		August 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Août 1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Wheat flour(2) - Farine de blé(2)						
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	3.4	3.0	2.6	0.4	0.2	0.2
U.S.S.R. - U.R.S.S.	36.8	-	-	-	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	36.8	-	-	-	-	-
Egyptian Arab Republic - République arabe d'Égypte	22.7	23.9	18.8	-	-	-
Jordan - Jordanie	9.1	15.0	10.7	-	-	-
Saudi-Arabia - Arabie Saoudite	1.8	-	-	-	-	-
Somalia - Somalie	5.5	9.0	2.5	-	-	-
Middle East - Moyen-Orient	48.3	65.7	52.1	-	-	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	10.5	15.2	16.0	0.2	0.4	0.4
Korea, South - Corée du Sud	14.2	-	37.6	-	-	-
Sri Lanka	11.9	-	-	-	-	-
Viet-Nam - Viêt-Nam	27.7	0.3	-	-	-	-
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	57.8	2.2	39.4	0.1	0.2	0.2
Oceania(1) - Océanie(1)	0.1	-	-	-	-	-
South America(1) - Amérique du Sud(1)	2.0	2.5	2.9	-	0.2	0.2
Bahamas - Îles Bahamas	3.3	3.2	3.4	0.2	0.3	0.3
Barbados - Barbade	3.3	2.1	2.1	-	-	-
Cuba	291.6	235.5	164.0	19.6	33.5	33.5
Jamaica - Jamaïque	4.8	4.4	1.7	0.1	0.1	0.1
Leeward-Windward Islands - Îles sous-le-Vent et du vent	2.5	1.3	1.2	-	0.1	0.1
Trinidad and Tobago - Trinité et Tobago	1.9	2.3	1.6	0.1	0.4	0.4
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	340.2	253.2	180.4	20.4	34.7	34.7
North America - Amérique du Nord	3.1	6.3	9.0	1.2	0.5	0.5
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	502.2	348.1	302.4	22.3	36.0	36.0
All wheat and wheat flour						
Tout blé et farine de blé						
Italy - Italie	688.5	515.1	623.5	23.7	62.6	62.6
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	2 485.2	2 180.9	2 064.9	160.2	189.5	189.5
Poland - Pologne	1 104.2	1 673.5	621.7	155.2	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	3 065.7	5 019.1	6 959.4	441.2	874.4	874.4
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	4 253.7	6 706.8	7 894.2	596.5	874.4	874.4
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	886.4	1 146.8	1 112.9	27.5	214.0	214.0
Algeria - Algérie	531.6	593.3	515.2	14.8	70.4	70.4
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	821.4	730.6	665.1	15.0	91.8	91.8
People's Republic of China - République populaire de Chine	3 013.1	3 100.7	4 424.3	370.4	279.1	279.1
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	4 912.6	4 970.7	6 617.3	539.7	549.9	549.9
Brazil - Brésil	1 119.6	1 314.1	1 502.8	164.6	241.0	241.0
South America - Amérique du Sud	1 199.8	1 363.1	1 505.7	164.6	241.2	241.2
Cuba	965.8	965.2	1 042.4	64.7	122.4	122.4
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	1 197.6	1 214.6	1 274.1	67.8	277.6	277.6
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS, TOTALES	15 759.9	18 319.8	21 258.2	1 572.5	2 438.9	2 438.9

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continents.

(2) Includes Durum semolina and flour, White Winter wheat flour and wheat flour, n.e.s.

(2) La farine de blé dur et semoule, de blé blanc d'hiver et de blé, n.d.a., sont incluses dans les données.

Source: Canadian Grain Commission, External Trade Division of Statistics Canada and Canadian National Millers Association.
Source: Commission Canadienne des grains, Division du commerce extérieur de Statistique Canada et Canadian National Millers Association.

COARSE GRAINS - CÉRÉALES SECONDAIRES

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre	
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83P	1983-84P
Oats - Avoine					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	1 684.9	1 560.6	1 633.2	1 400.3
	ac. - '000 - ac	4,163.5	3,855.6	4,034.0	3,459.0
Yield - Rendement	kg/ha	1 998	2 043	2 256	1 971
	bu/ac. - bo/ac	52.4	53.6	59.2	57.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		930.1	610.0	640.0	920.0
In commercial positions - En positions commerciales		304.4	149.6	215.4	169.5
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 234.5	759.6	855.4	1 089.5
Production		3 366.0	3 188.4	3 683.9	2 760.1
Imports - Importations		16.7	12.0	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		4 617.1	3 960.0	4 539.3	3 849.6
Grain exports - Exportations de céréales		60.5	50.1	104.5	38.9
Product exports - Exportations de produits des céréales		0.9	0.5	0.8	0.2
Exports - Total - Exportations		61.4	50.6	105.3	39.1
Human food - Aliments pour humains		70.8	74.7	80.0	..
Industrial use - Usage industriel		-	-	-	..
Seed requirements - Besoins en semence		163.7	165.7	147.0	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2.2	0.5	-	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 179.1	2 813.1	3 117.5	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		3 415.8	3 054.0	3 344.5	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 139.9	855.4	1 089.5	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		4 617.1	3 960.0	4 539.3	..
Barley - Orge					
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	4 581.7	5 475.8	5 188.9	4 439.8
	ac. - '000 - ac	11,322.8	13,533.2	12,823.0	10,971.0
Yield - Rendement	kg/ha	2 436	2 506	2 712	2 368
	bu/ac. - bo/ac	45.3	46.6	50.4	44.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		1 937.1	1 140.0	1 980.0	3 420.0
In commercial positions - En positions commerciales		1 769.0	2 063.2	2 181.3	1 789.5
Beginning stocks - Stocks à la fermeture		3 706.1	3 203.2	4 161.3	5 209.5
Production		11 159.1	13 724.2	14 073.6	10 511.7
Imports - Importations		6.1	1.5	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		14 871.3	16 928.9	18 234.9	15 721.2
Grain exports - Exportations de céréales		3 938.6	5 722.4	5 330.1	1 543.5
Product exports - Exportations de produits des céréales		293.4	289.1	340.4	45.0
Exports - Total - Exportations		4 232.0	6 011.5	5 670.5	1 588.5
Human food - Aliments pour humains		7.3	8.1	7.0	..
Industrial use - Usage industriel		357.8	397.8	380.0	..
Seed requirements - Besoins en semence		423.8	475.0	411.3	..
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		12.7	10.0	10.0	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		5 943.0	5 865.2	6 546.6	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		6 744.6	6 756.1	7 354.9	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		3 894.7	4 161.3	5 209.5	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		14 871.3	16 928.9	18 234.9	..

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Years - Continued

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - suite

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August Août		
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84
Corn - Maïs						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	940.6 2,323.8	1 138.9 2,815.0	1 107.1 2,735.0	1 107.1 2,735.0	1 068.0 2,640.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	5 620 89.6	5 860 93.3	5 883 93.7	5 883 93.7	5 198 82.3
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes:						
Québec		148.4	260.0	232.0	232.0	310.0
Ontario		675.9	700.0	670.6	670.6	807.0
Stocks on farms - Total - Stocks dans les fermes		824.3	960.0	902.6	902.6	1 117.0
Transfer elevators(1) - Élévateurs de transbordement(1)		48.5	19.7	35.7	35.7	50.2
Country elevators(2) - Élévateurs de la campagne(2)		184.5	213.4	177.8	177.8	340.4
Feed manufacturers(2) - Fabricants des aliments pour animaux(2)		22.6	25.4	27.9	27.9	30.2
Industrial users(2) - Utilisateurs industriels(2)		46.4	55.3	41.3	41.3	79.3
Commercial positions(3) - Positions commerciales(3)		302.1	313.8	282.7	282.7	500.1
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		1 126.4	1 273.8	1 185.3	1 185.3	1 617.1
Production:						
Québec		669.8	975.4	1 040.0	1 040.0	980.0
Ontario		3 404.2	5 236.0	5 195.0	5 195.0	4 267.0
Production - Canada - Total		5 286.3	6 673.4	6 512.9	6 512.9	5 551.4
Grain imports(4) - Importations de céréales(4)		842.8	815.5	749.2	107.7	29.3
Seed imports(4) - Importations de graine de semence(4)		6.8	6.7	10.0	--	--
Imports - Total - Importations		849.6	822.2	759.2	107.7	29.3
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		7 262.3	8 769.4	8 457.4	7 805.9	7 197.8
Grain exports(4) - Exportations de céréales(4)		609.8	1 134.7	488.8	19.6	--
Human food and industrial use - Aliments pour humains et usage industriel		914.0	1 122.0	1 150.0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		24.2	25.6	25.2	...	...
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		4 548.8	5 301.8	5 176.3	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		5 487.0	6 449.4	6 351.5	..	..
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		863.2	902.6	1 117.0	..	..
Commercial positions - Positions commerciales		302.3	282.7	500.1	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		1 165.5	1 185.3	1 617.1	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		7 262.3	8 769.4	8 457.4	..	..

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 6. Supply and Disposition of Coarse Grains, Canada, by Crop Year - Conclusion

TABLEAU 6. Bilan des céréales secondaires, Canada, par campagne agricole - fin

		Average 1977-78, 1981-82	Total		August - September Août - Septembre	
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83P	1982-83P	1983-84P
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	331.9	445.4	446.9	446.9	426.4
	ac. - '000 - ac	820.5	1,102.7	1,104.9	1,104.9	1,053.7
Yield - Rendement	kg/ha	1 762	2 082	2 043	2 043	1 948
	bu/ac. - bo/ac	28.0	33.1	32.6	32.6	31.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		110.2	53.0	103.0	103.0	210.0
In commercial positions - En positions commerciales		239.2	169.1	230.5	230.5	445.8
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		349.4	222.1	333.5	333.5	655.8
Production		584.7	927.2	913.1	913.1	830.6
Imports - Importations		6.0	-	-	-	-
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		940.1	1 149.3	1 246.6	1 246.6	1 486.4
Grain exports - Exportations de céréales		365.6	561.1	313.9	29.7	178.3
Product exports - Exportations de produits des céréales		-	-	-	-	-
Exports - Total - Exportations		365.6	561.1	313.9	29.7	178.3
Human food - Aliments pour humains		13.7	14.0	13.0	..	..
Industrial use - Usage industriel		65.4	60.0	60.0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		27.8	33.7	32.2	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		4.1	8.2	5.0	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		115.7	138.8	166.7	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		226.7	254.7	276.9	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		347.8	333.5	655.8	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		940.1	1 149.3	1 246.6	..	..
Coarse grains - Total(5) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		3 801.7	2 763.0	3 625.6	3 625.6	5 667.0
In commercial positions - En positions commerciales		2 614.7	2 695.7	2 909.9	2 909.9	2 904.9
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		6 416.4	5 458.7	6 535.5	6 535.5	8 571.9
Production		20 396.1	24 513.2	25 183.5	25 183.5	19 653.8
Imports - Total(6) - Importations		878.3	835.7	759.2	107.7	29.3
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		27 690.8	30 807.6	32 478.2	31 826.7	28 255.0
Grain exports - Exportations de céréales		4 974.5	7 468.3	6 237.3	389.1	707.4
Product exports - Exportations de produits des céréales		294.3	289.6	341.2	24.1	29.0
Exports - Total(6) - Exportations		5 268.8	7 757.9	6 578.5	413.2	736.4
Human food - Aliments pour humains		1 005.8	1 218.8	1 250.0	..	..
Industrial use - Usage industriel		423.2	457.8	440.0	..	..
Seed requirements - Besoins en semence		639.5	700.0	615.7	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		19.0	18.7	15.0	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		13 786.6	14 118.9	15 007.1	..	..
Domestic disappearance - Disparition intérieure		15 874.1	16 514.2	17 327.8	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		6 547.9	6 535.5	8 571.9	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		27 690.8	30 807.6	32 478.2	..	..

(1) Canadian corn only. - Maïs canadien seulement. (2) Source: Ontario Ministry of Agriculture and Food "Grain Corn Survey". Source: "L'Enquête de maïs" - grain du Ministère de l'Agriculture et de l'Alimentation de l'Ontario. (3) Refers to commercial positions specified. - Comme suite aux positions commerciales spécifiées. (4) Source: Compiled by Statistics Canada from Canada Customs documents. - Source: Compilé par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané. (5) Includes oats, barley, corn and rye. - Avoine, orge, maïs et seigle sont inclus. (6) Import and export data are one month behind other data. - Les données des importations et exportations sont d'un mois en retard sur les autres données.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year

TABEAU 7. Bilan des céréales dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83P	1982-83P	1983-84P
Oats - Avoine						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	1 287.0 3,180.0	1 214.0 3,000.0	1 255.0 3,100.0	1 255.0 3,100.0	1 022.0 2,550.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bu./ac	2 023 52.9	2 083 54.7	2 298 60.3	2 298 60.3	2 017 50.0
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		721.4	430.0	520.0	520.0	730.0
Production		2 603.2	2 529.0	2 884.0	2 884.0	2 082.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 324.6	2 959.0	3 404.0	3 404.0	2 812.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		438.3	481.3	344.0	30.6	32.0
Seed requirements - Besoins en semence		124.4	127.3	109.5	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		2 095.9	1 830.4	2 220.5	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		655.8	520.0	730.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 324.6	2 959.0	3 404.0	..	..
Barley - Orge						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	4 280.8 10,580.0	5 058.0 12,500.0	4 714.0 11,650.0	4 714.0 11,650.0	3 986.0 9,850.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bu./ac	2 419 61.6	2 497 62.4	2 693 68.0	2 693 68.0	2 360 59.9
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		1 790.8	960.0	1 790.0	1 790.0	3 175.0
Production		10 355.0	12 628.0	12 693.0	12 693.0	9 406.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		12 145.8	13 588.0	14 483.0	14 483.0	12 581.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		5 885.2	7 364.6	6 933.0	561.5	853.1
Seed requirements - Besoins en semence		388.2	426.0	364.2	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		3 933.3	4 007.4	4 010.8	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		1 939.1	1 790.0	3 175.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		12 145.8	13 588.0	14 483.0	..	..

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 7. Farm Supply and Disposition of Coarse Grains, Prairie Provinces, by Crop Year - Concluded

TABLERAU 7. Bilan des céréales secondaires dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole - fin

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83P	1982-83P	1983-84P
Rye - Seigle						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	298.0 737.0	399.9 990.0	398.4 985.0	398.4 985.0	376.4 930.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 726 26.9	2 063 32.8	2 038 32.5	2 038 32.5	1 933 30.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		110.2	53.0	103.0	103.0	210.0
Production		514.3	825.1	811.8	811.8	727.7
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		624.5	878.1	914.8	914.8	937.7
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		381.3	613.1	533.5	122.0	98.5
Seed requirements - Besoins en semence		23.3	28.0	26.5	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		100.6	134.0	144.8	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		119.3	103.0	210.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		624.5	878.1	914.8	..	..
Coarse grains - Total(1) - Céréales secondaires						
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		2 622.4	1 443.0	2 413.0	2 413.0	4 115.0
Production		13 472.5	15 982.1	16 388.8	16 388.8	12 215.7
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		16 094.9	17 425.1	18 801.8	18 801.8	16 330.7
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		6 715.0	8 459.0	7 810.5	714.1	983.0
Seed requirements - Besoins en semence		535.9	581.3	500.2	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		6 129.8	5 971.8	6 376.1	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		2 714.2	2 413.0	4 115.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		16 094.9	17 425.1	18 801.8	..	..

(1) Includes oats, barley, rye.

(1) Avoine, orge et seigle sont inclus.

TABLE 8. Selected Statistics of Coarse Grains, Canada

TABLEAU 8. Certaines statistiques sur des céréales secondaires, Canada

	Production					
	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		September 1983	September 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Septembre 1983
metric tonnes - (t) - tonnes métriques						
Oats processed - Avoine traité	72.0	77.2	79.5	15.7	13.8	6.8
Oatmeal and rolled oats - Farine d'avoine et flocons d'avoine:						
Produced - Produits	36.8	38.6	39.0	7.9	7.3	3.6
Exported(1) - Exportés(1)	0.1	0.2	0.2	--	0.1	0.1
Barley processed - Orge traité	5.4	5.5	x	x	x	x
Malt exports(1) - Exportations de malt(1)	220.1	216.8	255.3	18.1	21.6	21.6
Rye milled - Seigle de mouture	13.1	13.3	12.6	2.5	2.2	1.1
Flour and meal produced - Farine de seigle et farine grossière produite	10.6	10.9	10.3	2.0	1.7	0.8
Shipments under feed grain assistance regulations, crop year 1983-84						
Les expéditions en vertu des règlements d'aide aux provendes, campagnes agricoles, 1983-84						
Wheat(2)	Oats	Barley	Corn	Screenings	Millfeeds	
Blé(2)	Avoine	Orge	Maïs	Criblures	Issues de minoterie	
metric tonnes - tonnes métriques						
August - September - Août - Septembre 1983-84:						
Newfoundland - Terre-Neuve	1 502	230	1 742	1 616	-	133
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	885	605	464	1 194	-	125
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	2 542	994	13 026	13 787	3 310	1 629
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	1 790	1 089	9 057	12 391	2 027	361
Québec	41 232	14 694	102 835	12 277	-	21 258
Ontario	239	246	413	-	-	-
British Columbia - Colombie-Britannique	21 441	4 298	43 639	10 336	570	7 445
Yukon and Northwest Territories - Yukon et Territoires du Nord-Ouest	97	139	28	-	-	-
Total	69 728	22 295	171 314	51 601	5 907	30 971
August - September - Total - Août - Septembre 1982-83						
1982-83	59 569	30 145	118 405	52 837	8 977	29 203
1981-82	350 694	153 477	707 456	300 624	47 039	16 850
1981-82	377 516	212 676	826 696	306 840	47 466	171 750

(1) Product export data are one month behind other data.

(1) Les données des exportations des produits sont d'un mois en retard sur les autres données.

(2) Includes shipments of sample feed grains.

(2) Comprend les expéditions d'échantillons de provendes.

TABLE 9. Producer Deliveries of Coarse Grains, by Province for Western Canada

TABLEAU 9. Livraisons des producteurs de céréales secondaires, par province pour l'Ouest du Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - September Août - Septembre		September 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Septembre 1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Manitoba						
Oats - Avoine	113.0	84.7	73.4	10.8	7.5	5.4
Barley - Orge	1 094.5	1354.2	1 344.0	127.8	140.5	90.3
Rye - Seigle	81.1	133.5	145.7	42.3	23.2	6.7
Total	1 288.6	1 572.4	1 563.1	180.9	171.2	102.4
Saskatchewan						
Oats - Avoine	110.9	97.8	67.2	7.1	7.3	4.2
Barley - Orge	1 827.1	2 090.6	2 084.5	137.4	271.9	179.7
Rye - Seigle	158.1	239.9	259.7	52.0	49.4	16.6
Total	2 096.1	2 428.3	2 411.4	196.5	328.6	200.5
Alberta						
Oats - Avoine	224.6	298.8	203.8	12.7	20.3	15.7
Barley - Orge	2 963.6	3 919.8	3 504.6	296.3	440.8	283.5
Rye - Seigle	142.0	239.7	128.1	27.7	22.3	7.9
Total	3 330.2	4 458.3	3 836.5	336.7	483.4	307.1
Western Canada - Total(1) - Canada occidentale						
Oats - Avoine	468.2	503.3	353.2	30.9	35.6	25.8
Barley - Orge	5 988.8	7 504.9	7 000.1	567.2	861.9	559.8
Rye - Seigle	384.6	617.2	534.7	122.3	95.1	31.4
Total	6 841.6	8 625.4	7 888.0	720.4	992.6	617.0
Canada total(2)						
Oats - Avoine	463.8	503.3	353.8	31.5	35.7	25.7
Barley - Orge	6 002.5	7 544.4	7 035.8	602.6	868.5	564.4
Rye - Seigle	401.7	666.6	570.0	157.3	97.2	32.3
Total	6 868.0	8 714.3	7 959.6	791.4	1 001.4	622.4

(1) Includes British Columbia.

(1) Comprend la Colombie-Britannique.

(2) As reported by the Canadian Grain Commission.

(2) Rapporté par la Commission canadienne des grains.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Final Destination

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		September 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Oats - Avoine					
United Kingdom - Royaume-Uni	-	-	-	-	-
Germany, West - Allemagne, Ouest	0.2	-	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	3.1	-	2.9	-	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	14.8	-	6.1	2.6	-
Poland - Pologne	18.3	3.3	-	-	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	3.2	16.0	-	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	21.5	19.3	-	-	-
Middle East - Moyen-Orient	-	-	-	-	-
Other Asia - Autres pays d'Asie	-	-	2.1	-	1.9
South America - Amérique du Sud	1.1	-	-	-	-
Cuba	15.5	11.1	13.7	2.5	0.8
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	15.5	11.1	13.7	2.5	0.8
United States - États-Unis	6.2	17.2	81.9	0.3	36.1
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	59.1	47.6	103.9	5.5	38.9

Barley - Orge

United Kingdom - Royaume-Uni	33.5	3.1	-	-	-	-
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	42.9	121.2	480.8	163.7	379.6	247.5
Finland - Finlande	22.1	110.6	-	-	-	-
Italy - Italie	479.4	416.8	310.2	87.5	44.8	-
Spain - Espagne	47.1	235.4	409.9	5.6	-	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	712.9	888.3	1 252.1	256.8	449.5	272.7
Germany East - Allemagne de l'Est	69.8	103.3	599.8	-	264.9	164.0
Poland - Pologne	338.9	-	-	-	105.4	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	1 103.3	2 779.8	1 526.1	358.7	205.9	145.4
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	1 572.9	2 883.1	2 125.9	358.7	609.5	342.7
Israel - Israël	184.8	209.1	252.0	60.8	72.7	72.7
Saudi Arabia - Arabie Saoudite	29.2	89.5	-	-	-	-
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	409.3	438.5	514.4	60.8	183.5	183.5
Other Africa - Autres pays d'Afrique	81.8	39.8	-	-	-	-
People's Republic of China - République populaire de Chine	15.3	76.5	82.8	-	-	-
Japan - Japon	844.4	913.9	969.7	118.9	128.4	99.0
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	883.4	1 108.8	1 135.9	118.9	198.4	99.0
Columbia - Colombie	74.8	85.9	101.1	16.5	33.1	16.5
Peru - Pérou	18.3	23.2	15.7	5.2	5.2	5.2
South America(1) - Amérique du Sud(1)	94.4	109.1	116.8	21.7	38.3	21.7
Cuba	45.8	53.0	41.8	9.1	-	-
Central America and Antilles (1) - Amérique centrale et Antilles(1)	45.8	53.0	63.9	9.1	57.2	10.3
United States - États-Unis	138.1	201.6	121.0	2.2	7.0	2.2
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	3 938.6	5 722.3	5 330.1	828.3	1 543.5	932.1

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 10. Exports of Coarse Grains, by Country of Destination - Concluded

TABLEAU 10. Exportations de céréales secondaires, selon le pays de destination finale - fin

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August Août		August 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Août 1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Corn(2) - Maïs(2)						
United Kingdom - Royaume-Uni	21.2	0.1	--	-	--	--
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	5.0	0.1	-	-	-	-
France	1.8	1.0	0.5	--	-	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	13.2	0.1	24.3	--	-	-
Netherlands - Pays-Bas	4.8	0.1	-	-	-	-
Spain - Espagne	2.1	--	87.6	-	-	-
Switzerland - Suisse	3.1	-	-	-	-	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	58.2	2.2	127.8	0.1	-	--
U.S.S.R. - U.R.S.S.	323.7	816.9	133.8	4.7	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	333.0	816.9	133.8	4.7	-	-
Middle East(1) - Moyen-Orient(1)	5.9	29.1	64.1	13.2	-	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	8.1	4.7	1.6	1.6	--	--
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	6.2	1.3	0.8	-	-	-
South America - Amérique du Sud	0.1	0.2	--	--	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	192.5	274.6	151.0	0.1	-	-
North America - Amérique du Nord	5.9	5.7	9.6	0.1	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	609.8	1 134.7	488.8	19.7	--	--
Rye - Seigle						
				August - September Août - Septembre		September Septembre
United Kingdom - Royaume-Uni	4.9	2.7	0.2	-	-	-
Netherlands - Pays-Bas	18.5	24.8	34.7	8.6	2.5	2.5
Finland - Finlande	8.0	35.8	30.0	-	-	-
Norway - Norvège	3.1	15.4	22.5	-	-	-
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	42.8	79.2	89.1	8.6	2.5	2.5
Poland - Pologne	-	-	-	-	-	-
Romania - Roumanie	-	-	-	-	31.2	-
U.S.S.R. - U.R.S.S.	257.1	442.7	25.0	-	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	264.6	442.7	25.0	-	39.4	8.1
Other Africa - Autres pays d'Afrique	0.5	-	-	-	-	-
Japan - Japon	52.9	18.8	70.3	4.5	42.8	14.8
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	52.9	18.8	112.7	4.5	124.9	91.7
Australia - Australie	0.9	2.0	11.1	-	3.1	-
Oceania - Océanie	0.9	2.0	11.1	-	3.1	-
South America - Amérique du Sud	-	-	-	-	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	0.4	2.1	1.1	1.1	-	-
United States(3) - États-Unis(3)	3.5	16.2	74.9	15.4	8.3	...
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	365.6	561.1	315.9	29.7	178.3	106.4

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Corn export data is one month behind other coarse grains.

(2) Les données des exportations de maïs sont en retard d'un mois sur les autres céréales secondaires.

(3) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(3) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume *Exportations de grains*, partiellement estimées.

Source: Canadian Grain Commission and External Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission Canadienne des grains et Division du Commerce extérieur de Statistique Canada.

OILSEEDS - GRAINES OLÉAGINEUSES

TABLE 11. Supply and Disposition of Oilseeds, Canada, by Crop Year

TABLEAU 11. Bilan des graines oléagineuses, Canada, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total		August - September Août - Septembre	
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83P	1982-83P	1983-84P
Flaxseed - Graine de lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	615.0	465.5	627.0	627.0	449.3
Yield - Rendement	ac. - '000 - ac	1,519.0	1,150.0	1,550.0	1,550.0	1,110.0
	kg/ha	959	1 005	1 171	1 171	1 058
	bu/ac. - bo/ac	15.3	16.0	18.6	18.6	14.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		96.0	56.0	38.0	38.0	120.0
In commercial positions - En positions commerciales		305.1	288.0	221.4	221.4	342.6
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		401.1	344.0	259.4	259.4	462.6
Production		589.9	468.0	734.0	734.0	475.5
Imports - Importations		0.1	--	--	--	--
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		991.1	812.0	993.4	993.4	938.1
Grain exports - Exportations de céréales		443.5	447.7	434.6	85.0	126.9
Product exports - Exportations de produits des céréales		--	--	--	--	--
Exports - Total - Exportations		443.5	447.7	434.6	85.0	126.9
Human food - Aliments pour humains		x	x	x	x	x
Crushings - Total - Broyages		x	x	x	x	x
Seed requirements - Besoins en semence		x	25.9	18.8	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		x	x	x	x	x
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		x	x	x	x	x
Domestic disappearance - Disparition intérieure		137.0	104.9	96.2	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		410.6	259.4	462.6	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		991.1	812.0	993.4	..	..
Canola - Rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha	2 232.9	1 401.5	1 777.0	1 777.0	2 327.0
Yield - Rendement	ac. - '000 - ac	5,518.6	3,463.0	4,390.0	4,390.0	5,750.0
	kg/ha	1 184	1 319	1 264	1 264	1 150
	bu/ac. - bo/ac	21.1	23.5	22.6	22.6	20.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms - Stocks dans les fermes		210.5	404.0	71.0	71.0	40.0
In commercial positions - En positions commerciales		668.9	923.9	621.4	621.4	557.7
Beginning stocks - Stocks d'ouverture		879.4	1 327.9	692.4	692.4	477.7
Production		2 642.7	1 849.0	2 246.0	2 246.0	2 676.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		3 522.1	3 176.9	2 938.4	2 938.4	3 153.7
Grain exports - Exportations de céréales		1 441.6	1 359.3	1 271.3	209.2	143.1
Product exports - Exportations de produits des céréales		--	--	--	--	--
Exports - Total - Exportations		1 441.6	1 359.3	1 271.3	209.2	143.1
Human food - Aliments pour humains		--	--	--	--	--
Crushings - Total - Broyages		840.2	945.4	904.1	106.7	140.5
Seed requirements - Besoins en semence		16.9	13.0	17.0	...	...
Loss in handling - Pertes dues à la manutention		2.9	3.2	3.0	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		242.5	163.6	265.3	..	..
Total disappearance - Disparition totale		1 102.5	1 125.2	1 189.4	..	..
Ending stocks - Stocks à la fermeture		978.0	692.4	477.7	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		3 522.1	3 176.9	2 938.4	..	..

TABLE 12. Farm Supply and Disposition of Oilseeds, Prairie Provinces, by Crop Year

TABLEAU 12. Bilan des graines oléagineuses, dans les fermes, provinces des Prairies, par campagne agricole

		Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		
		Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83P	1982-83P	1983-84P
Flaxseed - Graine de lin						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	615.1 1,519.0	465.5 1,150.0	627.0 1,550.0	627.0 1,550.0	499.3 1,110.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	959 15.5	1 005 16.0	1 171 18.6	1 171 18.6	952 16.8
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		96.0	56.0	38.0	38.0	120.0
Production		589.9	468.0	734.0	734.0	475.5
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		685.9	524.0	772.0	772.0	595.5
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		478.1	376.6	499.5	58.3	80.3
Seed requirements - Besoins en semence		25.6	25.9	18.8	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		83.1	83.5	133.7	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		99.1	38.0	120.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		685.9	524.0	772.0	..	..
Canola - Rapeseed - Graine de colza						
Area harvested - Superficie récoltée	'000 ha ac. - '000 - ac	2 172.8 5,370.0	1 376.0 3,400.0	1 720.0 4,250.0	1 720.0 4,250.0	2,246.0 5,550.0
Yield - Rendement	kg/ha bu./ac. - bo/ac	1 189 21.9	1 327 23.7	1 273 22.7	1 273 22.7	1 161 20.7
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Stocks on farms (August 1) - Stocks dans les fermes (1 ^{er} août)		207.3	397.0	71.0	71.0	40.0
Production		2 582.3	1 826.0	2 189.0	2 189.0	2 608.0
SUPPLIES - TOTAL - RESSOURCES		2 789.6	2 223.0	2 260.0	2 260.0	2 648.0
Producer's deliveries - Livraisons des producteurs		2 295.2	1 974.8	1 917.4	198.1	338.0
Seed requirements - Besoins en semence		16.3	12.6	16.5	..	..
Feed, waste and dockage - Aliments pour animaux, déchets et pertes		261.6	164.6	286.1	..	..
Stocks on farms (July 31) - Stocks dans les fermes (31 juillet)		216.5	71.0	40.0	..	..
DISPOSITION - TOTAL - UTILISATIONS		2 789.6	2 223.0	2 260.0	..	..

TABLE 13. Selected Statistics for Oilseeds, Canada

TABLERAU 13. Certaines statistiques sur les graines oléagineuses, Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		September 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Canola - Rapeseed - Graine de colza					
Crushings - Broyages	840.2	945.4	904.1	106.7	140.5
Oil produced - Huile produite	344.1	382.1	366.2	43.4	55.0
Meal produced - Tourteaux produits	483.9	551.1	521.7	62.4	81.8
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture	18.5	13.3	20.6	11.3	20.6
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture	14.1	11.5	26.5	9.4	16.5
Soybeans - Graine de soya					
Production	609.9	607.7	857.0	857.0	708.0
Imports(1) - Importations(1)	370.9	423.7	419.4	45.7	56.6
Exports(1) - Exportations(1)	86.4	82.7	117.3	2.2	2.1
Producers deliveries - Livraisons des producteurs	586.6	742.6	791.9	27.3	49.1
Crushings - Broyages	860.2	961.9	1 043.2	146.1	140.3
Oil produced - Huile produite	146.6	164.3	179.3	25.0	24.7
Meal produced - Tourteaux produits	674.1	757.5	832.6	117.2	110.0
Oil, ending stocks - L'huile, stocks de fermeture	9.1	13.1	12.1	9.9	11.3
Meal, ending stocks - Tourteaux, stocks de fermeture	13.1	14.4	14.5	6.0	11.6

(1) Monthly data are one month behind.

(1) Les données mensuelles sont d'un mois en retard.

TABLE 14. Producer Deliveries of Oilseeds, by Province for Western Canada

TABLERAU 14. Livraisons des producteurs de graines oléagineuses, par province pour l'Ouest du Canada

	Average 1977-78, 1981-82	Total		August - September Août - Septembre	September 1983	
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	Septembre 1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques						
Manitoba						
Flaxseed - Graine de lin	255.9	201.9	284.3	46.9	55.9	48.1
Canola - Rapeseed - Graine de colza	357.6	312.8	352.3	39.4	65.3	53.5
Total	613.5	514.7	636.6	86.3	121.2	101.6
Saskatchewan						
Flaxseed - Graine de lin	162.3	122.3	155.5	9.1	19.5	12.3
Canola - Rapeseed - Graine de colza	842.8	729.7	533.2	52.3	111.9	88.8
Total	1 005.1	852.0	748.7	61.1	131.4	100.9
Alberta						
Flaxseed - Graine de lin	60.5	52.4	59.7	2.3	5.0	3.9
Canola - Rapeseed - Graine de colza	1 094.8	932.3	1 021.9	106.8	160.8	136.3
Total	1 155.3	984.7	1 081.6	109.1	165.8	140.2
Western Canada - Total(1) - Canada occidentale						
Flaxseed - Graine de lin	478.9	376.7	499.6	58.3	80.3	64.3
Canola - Rapeseed - Graine de colza	2 355.1	1 990.7	1 975.7	199.1	339.0	279.3
Total	2 834.0	2 367.4	2 475.3	257.4	419.3	343.6

(1) Includes British Columbia.

(1) Comprend la Colombie-Britannique.

Source: Canadian Grain Commission.

Source: Commission Canadienne des grains.

TABLE 15. Exports of Oilseeds, by Country of Final Destination

TABLEAU 15. Exportations de graines oléagineuses, selon le pays de destination finale

	Average 1977-78, 1981-82	Total	August - September Août - Septembre		September 1983
	Moyenne 1977-78, 1981-82	1981-82	1982-83	1983-84	Septembre 1983
metric tonnes - '000 - tonnes métriques					
Flaxseed - Graine de lin					
United Kingdom - Royaume-Uni	20.8	31.3	21.0	7.3	1.7
Belgium and Luxembourg - Belgique et Luxembourg	9.3	11.4	2.8	0.5	0.2
France	4.5	5.0	3.0	3.0	-
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	127.5	75.3	150.6	25.8	35.6
Netherlands - Pays-Bas	96.6	99.8	71.3	17.4	51.7
Spain - Espagne	5.6	4.4	1.3	1.3	-
Switzerland - Suisse	13.0	17.5	13.5	-	0.5
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	281.8	244.7	263.6	55.3	89.8
Czechoslovakie - Tchécoslovaquie	6.3	10.4	5.4	-	-
Eastern Europe(1) - Europe orientale(1)	6.3	10.4	5.4	-	-
Japan - Japon	100.8	95.7	105.0	20.6	23.8
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	102.0	95.7	106.1	20.6	23.8
Oceania - Océanie	1.0	-	3.0	-	-
Central America and Antilles - Amérique centrale et Antilles	6.2	12.0	-	-	-
United States(2) - Etats-Unis(2)	46.1	84.2	56.5	9.1	13.3
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	443.5	447.7	434.6	85.0	126.9
Canola - Rapeseed - Graine de colza					
Germany, West - Allemagne de l'Ouest	72.3	7.3	29.1	-	1.3
Netherlands - Pays-Bas	118.2	33.4	55.0	1.6	2.2
Western Europe(1) - Europe occidentale(1)	220.4	41.7	86.5	1.6	3.5
Eastern Europe - Europe orientale	1.0	-	-	-	-
Algeria - Algérie	44.2	34.9	7.7	7.7	-
Other Africa(1) - Autres pays d'Afrique(1)	49.0	34.9	14.8	14.9	-
Bangladesh	23.0	11.2	22.8	2.5	-
India - Inde	53.1	-	-	-	-
Japan - Japon	1 046.0	1 217.0	1 129.2	190.2	139.6
Korea, South - Corée du Sud	19.2	32.1	-	-	-
Other Asia(1) - Autres pays d'Asie(1)	1 142.7	1 260.4	1 152.0	192.7	139.6
Oceania - Océanie	0.3	-	17.9	-	-
South America - Amérique du Sud	17.9	-	-	-	-
Mexico - Mexique	10.1	22.0	-	-	-
Central America and Antilles(1) - Amérique centrale et Antilles(1)	10.1	22.0	-	-	-
United States - Etats-Unis	0.1	0.2	-	-	-
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	1 441.6	1 359.3	1 271.3	209.2	143.1

(1) Exports to individual countries are included in the continental totals.

(1) Les exportations vers chacun des pays figurent dans le total du continent.

(2) Export data are compiled by Statistics Canada Customs documents, partially estimated.

(2) Les données des exportations ont été compilées par Statistique Canada dans les documents du volume dédouané, estimées en partie.

Source: Canadian Grain Commission and External Trade Division of Statistics Canada.

Source: Commission canadienne des grains et Division du commerce extérieur de Statistique Canada.

TABLE 16. Exports of Oils and Meals, by Country of Final Destination

Destination	Total		August		August	Total	
	1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	1983	1981-82	1982-83
No	thousands of metric tonnes - milliers de tonnes métriques						
Canola - Rapeseed oil					Flaxseed oil		
Huile de graine de colza					Huile de graine de lin		
1 Netherlands	8.3	-	-	-	-	7.9	5.6
2 Spain	-	-	-	-	-	-	-
3 Sweden	-	-	-	-	-	-	-
4 Switzerland	-	-	-	-	-	-	-
5 Western Europe	8.3	-	-	-	-	7.9	6.6
6 Ethiopia	0.7	2.7	-	-	-	-	-
7 Sudan	0.1	-	-	-	-	-	-
8 Middle East	1.1	2.7	-	-	-	-	-
9 Kenya	-	0.2	0.2	-	-	-	-
10 Zimbabwe	-	-	-	-	-	-	-
11 Algeria	67.6	24.1	-	-	-	-	-
12 Fr. Africa, N.E.S.	-	-	-	-	-	-	-
13 Morocco	-	-	-	-	-	-	-
14 Other Africa	67.6	26.0	0.8	-	-	-	-
15 Hong Kong	14.6	11.8	2.4	0.4	0.4	-	-
16 India	36.2	42.5	-	-	-	-	-
17 Malaysia	-	-	-	-	-	-	-
18 Pakistan	1.6	4.9	-	-	-	-	-
19 Singapore	0.7	-	-	-	-	-	-
20 Other Asia	70.8	69.0	2.4	0.4	0.4	-	-
21 Australia	9.0	7.1	-	-	-	-	-
22 New Zealand	0.4	0.5	-	-	-	-	-
23 Oceania	9.4	7.6	-	-	-	-	-
24 Brazil	-	-	-	-	-	-	-
25 Chile	-	-	-	-	-	-	-
26 Colombia	0.3	0.1	-	-	-	-	-
27 Peru	0.3	-	-	-	-	-	-
28 Venezuela	-	-	-	-	-	0.1	-
29 South America	0.6	0.1	-	0.2	0.2	0.1	-
30 Barbados	--	--	--	-	-	-	-
31 Leeward-Windward Islands	--	-	-	-	-	-	-
32 El Salvador	--	-	-	-	-	-	-
33 Haiti	0.3	0.1	-	-	-	-	-
34 Honduras	--	0.1	--	-	-	-	-
35 Mexico	0.1	0.8	0.1	-	-	-	-
36 Nicaragua	0.4	0.9	-	-	-	-	-
37 Central America and Antilles	1.0	1.8	0.1	-	--	0.5	-
38 United States	4.0	4.2	0.3	0.5	0.5	--	-
39 North America	4.0	4.2	0.3	0.5	0.5	--	-
40 TOTAL EXPORTS	162.8	111.4	3.6	1.1	1.1	8.5	6.6
Canola - Rapeseed meal					Flaxseed meal		
Tourteaux de graine de colza					Tourteaux de graine de lin		
41 United Kingdom	26.4	1.0	-	-	-	-	-
42 Iceland	3.3	-	-	-	-	-	-
43 Denmark	-	-	-	-	-	-	-
44 Germany, West	10.0	-	-	-	-	4.0	-
45 Netherlands	26.3	2.0	-	-	-	-	8.7
46 Norway	60.7	51.8	17.4	-	-	-	-
47 Sweden	-	-	-	-	-	-	0.1
48 Western Europe	126.6	54.8	17.4	-	-	4.1	8.9
49 Hong Kong	--	-	-	-	-	-	-
50 Japan	0.4	2.9	-	0.7	0.7	-	-
51 Korea, South	5.0	12.3	-	-	-	-	-
52 Taiwan	-	-	-	-	-	-	-
53 Other Asia	5.4	20.3	-	0.7	0.7	-	-
54 New Zealand	0.3	-	-	-	-	-	-
55 Oceania	0.3	-	-	-	-	-	-
56 Cuba	-	-	-	-	-	-	-
57 Trinidad and Tobago	-	-	-	-	-	--	-
58 Central America and Antilles	-	--	-	-	-	--	-
59 United States	30.1	44.6	0.5	5.3	5.3	1.3	1.7
60 North America	30.1	44.6	0.5	5.3	5.3	1.3	1.7
61 TOTAL EXPORTS	162.4	119.7	17.9	6.0	6.0	5.4	10.6

TABLEAU 16. Exportations d'huiles et de tourteaux, selon le pays de destination finale

August Août		August 1983 Août 1983	Total	August Août		August 1983	
1982-83	1983-84		1981-82	1982-83	1982-83	1983-84	1983
Thousands of metric tonnes - milliers de tonnes métriques							
Flaxseed oil			Soybean oil				
Huile de graine de lin			Huile de soja				
-	-	-	-	--	-	-	Pays-Bas
-	-	-	-	-	-	-	Espagne
-	-	-	-	-	-	-	Suède
-	-	-	-	-	-	-	Suisse
-	-	-	6.0	--	-	-	Europe occidentale
-	-	-	-	-	-	-	Ethiopie
-	-	-	-	-	-	-	Soudan
-	-	-	-	3.0	-	-	Moyen-Orient
-	-	-	-	-	-	-	Kenya
-	-	-	-	-	-	-	Zimbabwe
-	-	-	-	-	-	-	Algérie
-	-	-	5.7	21.5	-	-	Afrique fr., n.d.a.
-	-	-	5.7	21.5	-	-	Maroc
-	-	-	-	-	-	-	Autres pays d'Afrique
-	-	-	-	-	-	-	Hong-Kong
-	-	-	-	-	-	-	Inde
-	-	-	-	-	-	-	Malaisie
-	-	-	-	-	-	-	Pakistan
-	-	-	-	-	-	-	Singapour
-	-	-	-	-	-	-	Autres pays d'Asie
-	-	-	-	-	-	-	Australie
-	-	-	-	-	-	-	Nouvelle-Zélande
-	-	-	-	-	-	-	Océanie
-	-	-	-	-	-	-	Brésil
-	-	-	-	-	-	-	Chili
-	-	-	-	-	-	-	Colombie
-	-	-	-	-	-	-	Pérou
-	-	-	-	-	-	-	Venezuela
-	-	-	-	-	-	-	Amérique du Sud
-	-	-	-	-	--	--	Barbade
-	-	-	--	-	-	-	Îles sous-Le-Vent et du vent
-	-	-	-	-	-	-	El Salvador
-	-	-	-	-	-	-	Haïti
-	-	-	-	-	-	-	Honduras
-	-	-	-	-	-	-	Mexique
-	-	-	-	-	-	-	Nicaragua
-	-	-	--	--	-	--	Amérique centrale et Antilles
-	-	-	5.5	0.7	0.1	--	États-Unis
-	-	-	5.5	0.7	0.1	--	Amérique du Nord
-	-	-	17.2	25.2	0.1	0.1	EXPORTATIONS TOTALES
Flaxseed meal			Soybean meal				
Tourteaux de graine de lin			Tourteaux de soja				
-	-	-	16.1	4.8	-	-	Royaume-Uni
-	-	-	3.7	-	-	-	Irlande
-	-	-	-	-	-	-	Danemark
-	-	-	-	--	-	-	Allemagne, Ouest
-	-	-	-	-	-	-	Pays-Bas
-	-	-	-	-	-	-	Norvège
-	-	-	-	-	-	-	Suède
-	-	-	19.8	4.8	-	-	Europe occidentale
-	-	-	--	-	-	-	Hong-Kong
-	-	-	-	-	-	-	Japon
-	-	-	-	-	-	-	Corée du sud
-	-	-	-	-	-	-	Taiwan
-	-	-	--	-	-	-	Autres pays d'Asie
-	-	-	0.1	-	-	-	Nouvelle-Zélande
-	-	-	0.1	-	-	-	Océanie
-	-	-	24.6	-	-	-	Cuba
-	-	-	--	-	--	--	Trinidad et Tobago
-	-	-	24.6	--	-	--	Amérique centrale et Antilles
-	0.2	0.2	4.2	14.5	--	0.4	États-Unis
-	0.2	0.2	4.2	14.5	--	0.4	Amérique du Nord
-	0.2	0.2	48.7	19.3	--	0.4	EXPORTATIONS TOTALES

INTERNATIONAL DATA AND PRICES

TABLE 17. International Supply and Dispositions, by Crop Year

Country or region		Production	Imports	Total supplies	Exports	Total utilization	Ending stocks
			Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation totale	Stocks de fermeture
millions of metric tonnes - millions de tonnes métriques							
Wheat - Blé							
Canada (Aug.-July)	1978-79	21.1	-	33.3	13.1	5.3	14.9
	1979-80	17.2	-	32.1	15.9	5.5	10.7
	1980-81	19.3	-	30.0	16.3	5.2	8.6
	1981-82	24.8	-	33.4	18.4	5.2	9.8
	1982-83	26.8	-	36.6	21.4	5.2	10.0
	1983-84	26.6	-	36.6	20.5	5.3	10.8
Australia (Oct.-Sept.)	1978-79	18.1	-	18.9	11.7	2.6	4.6
	1979-80	16.2	-	20.8	13.2	3.3	4.4
	1980-81	10.9	-	15.3	7.1	3.6	4.6
	1981-82	16.4	-	21.0	12.1	3.9	4.9
	1982-83	8.8	-	13.7	7.1	4.1	2.5
	1983-84	19.0	-	21.5	13.0	3.3	5.3
Argentina (Dec.-Nov.)	1978-79	8.1	-	9.3	4.1	4.1	1.1
	1979-80	8.1	-	9.2	4.8	4.0	0.4
	1980-81	7.8	-	8.2	3.8	3.9	0.4
	1981-82	8.3	-	8.7	3.6	4.3	0.8
	1982-83	14.5	-	15.3	9.8	4.4	1.1
	1983-84	11.5	-	12.6	7.5	4.4	0.7
United States (June-May)	1978-79	48.3	-	80.4	32.5	22.8	25.1
	1979-80	58.1	0.1	83.3	37.4	21.3	24.3
	1980-81	64.6	0.1	89.2	41.2	21.1	26.9
	1981-82	76.2	0.1	103.2	48.3	23.2	31.7
	1982-83	76.4	0.2	108.3	41.1	25.2	41.9
	1983-84	65.5	0.1	107.5	38.1	27.9	41.6
EEC (Marketing Year)	1978-79	50.3	10.6	67.1	15.3	42.7	9.1
	1979-80	48.8	10.9	68.8	17.5	43.3	8.0
	1980-81	55.1	10.3	73.4	20.7	43.9	8.8
	1981-82	54.4	11.2	74.4	22.1	44.6	7.7
	1982-83	59.6	9.2	76.5	20.9	44.1	11.5
	1983-84	58.2	9.7	79.4	21.4	49.3	8.7
Eastern Europe (June - July)	1978-79	35.9	4.4	...	2.2	39.1	- 0.5
	1979-80	27.6	6.1	...	1.1	32.1	0
	1980-81	34.5	5.9	...	2.5	38.2	+ 0.3
	1981-82	30.5	6.3	...	1.9	35.4	- 0.4
	1982-83	34.7	4.1	...	2.3	36.5	- 0.2
	1983-84	33.3	4.1	...	1.6	35.3	+ 0.5
U.S.S.R. (July-June)	1978-79	120.8	5.1	...	1.5	106.5	+ 18.0
	1979-80	90.2	12.1	...	0.5	114.8	- 13.0
	1980-81	98.2	16.0	...	0.5	116.7	- 3.0
	1981-82	80.0	19.5	...	0.5	99.0	0
	1982-83	86.0	20.2	...	0.5	105.7	0
	1983-84	85.0	17.0	...	0.5	95.5	+ 6.0
People's Republic of China (July-June)	1978-79	53.8	8.0	...	-	61.9	..
	1979-80	62.7	8.9	...	-	71.6	..
	1980-81	55.2	13.8	...	-	69.0	..
	1981-82	59.6	13.2	...	-	72.8	..
	1982-83	68.4	13.0	...	-	81.4	..
	1983-84	78.0	12.0	...	-	90.0	..
World(1)	1973-74	373.0	63.0	435.6	63.0	365.4	70.2
	1974-75	360.2	64.3	430.4	64.3	366.4	64.0
	1975-76	356.5	66.7	420.5	66.7	356.2	64.1
	1976-77	421.3	63.3	485.4	63.3	385.8	99.8
	1977-78	384.1	72.8	483.9	72.8	399.3	84.3
	1978-79	446.9	72.0	531.2	72.0	430.2	100.9
	1979-80	423.4	86.0	524.3	86.0	443.4	81.0
	1980-81	442.0	94.1	523.0	94.1	444.0	79.0
	1981-82	449.2	101.3	528.2	101.3	442.2	86.1
	1982-83	479.5	98.4	565.6	98.4	467.6	98.0
	1983-84	484.2	99.4	582.2	99.4	476.6	105.6

(1) Stocks data are based on an assumption of different marketing years; figures in parentheses are approximate trade data.
Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, October 14, 1983, excluding Canada.

BILANS ET PRIX DE DIVERS PAYS

TABLEAU 17. Bilans de divers pays, par campagne agricole

Production	Imports	Total supplies	Exports	Total utilization	Ending stocks	Pays de référence	
	Importations	Ressources totales	Exportations	Utilisation totale	Stocks de fermeture		
millions de tonnes métriques - millions de tonnes métriques							
Barley - Orge							
10.4	...	15.6	3.6	6.8	4.9	1978-79	Canada (juin-juliet)
8.5	...	13.4	4.1	7.2	2.0	1979-80	
11.4	...	13.4	3.5	6.7	3.2	1980-81	
13.7	...	16.9	6.0	6.8	4.2	1981-82	
14.1	...	18.3	5.7	7.3	5.2	1982-83	
10.5	...	15.7	6.3	7.1	2.3	1983-84	
4.0	-	4.2	2.1	1.6	0.5	1978-79	Australie (déc.-nov.)
3.7	-	4.2	2.8	1.3	0.1	1979-80	
2.7	-	2.8	1.3	1.3	0.2	1980-81	
3.5	-	3.7	1.8	1.8	0.1	1981-82	
1.9	-	2.0	0.4	1.5	0.1	1982-83	
4.3	-	4.4	2.7	1.5	0.3	1983-84	
Corn - Maïs							
9.7	-	9.9	5.9	3.5	0.4	1978-79	Argentine (mars-février)
9.0	-	9.4	6.0	3.3	0.2	1979-80	
6.4	-	6.6	3.4	3.0	0.1	1980-81	
12.9	-	13.0	9.1	3.7	0.2	1981-82	
9.6	-	9.8	5.8	3.5	0.5	1982-83	
8.6	-	9.1	5.4	3.5	0.2	1983-84	
9.0	-	9.3	5.5	3.6	0.2	1984-85	
Course grains - Total - Céréales secondaires							
222.1	0.3	263.9	60.2	157.2	46.4	1978-79	Etiopie (1 ^{er} nov.)
208.7	0.3	285.4	71.4	161.4	52.7	1979-80	
198.4	0.3	251.4	69.5	147.3	34.7	1980-81	
249.0	0.3	284.0	58.6	154.2	71.2	1981-82	
259.5	0.4	327.1	53.4	166.8	106.8	1982-83	
139.5	0.3	246.6	56.9	155.7	34.1	1983-84	
70.1	24.3	100.1	13.2	79.8	7.1	1978-79	C.E.E.
69.1	22.6	98.8	13.5	79.1	6.5	1979-80	
69.7	20.8	97.0	14.3	76.0	6.7	1980-81	
67.8	19.8	94.3	14.4	73.9	6.0	1981-82	
71.9	17.3	95.2	14.8	73.3	7.1	1982-83	
63.5	17.3	87.9	11.7	70.7	5.6	1983-84	
60.5	10.6	...	1.2	70.6	+ 0.1	1978-79	Europe orientale (juillet-juin)
63.4	11.5	...	1.8	72.3	- 0.1	1979-80	
61.2	10.2	...	2.1	71.7	- 0.7	1980-81	
62.0	6.1	...	2.2	66.7	+ 0.2	1981-82	
71.7	3.8	...	3.1	72.3	+ 0.5	1982-83	
64.7	4.5	...	2.2	66.8	- 0.2	1983-84	
105.3	9.9	...	-	113.2	+ 1.0	1978-79	U.S.S.R. (juillet-juin)
81.1	18.4	...	-	99.5	0	1979-80	
80.5	18.0	...	-	100.5	- 2.0	1980-81	
72.0	25.5	...	-	97.5	0	1981-82	
86.0	11.3	...	-	98.3	- 1.0	1982-83	
103.0	11.0	...	-	113.0	+ 1.0	1983-84	
79.1	3.1	...	-	82.2	..	1978-79	Communauté européenne de l'Est (juillet-juin)
83.1	2.0	...	-	85.1	..	1979-80	
84.2	0.9	...	-	85.1	..	1980-81	
80.8	1.3	...	-	82.1	..	1981-82	
82.7	2.7	...	-	85.4	..	1982-83	
85.0	1.5	...	-	86.5	..	1983-84	
669.7	71.0	739.6	71.0	673.0	65.9	1973-74	Moyenne (1)
628.1	64.9	694.0	64.9	633.6	58.9	1974-75	
645.0	75.1	703.9	75.1	645.6	58.3	1975-76	
704.2	83.8	762.5	83.8	684.8	78.2	1976-77	
700.7	88.7	778.9	88.7	692.2	86.6	1977-78	
753.8	92.7	840.4	92.7	747.6	91.9	1978-79	
741.8	98.8	833.7	98.8	741.2	92.6	1979-80	
730.8	107.9	823.4	107.9	741.2	82.1	1980-81	
764.8	98.2	846.9	98.2	732.3	114.5	1981-82	
777.6	89.3	894.1	89.3	747.8	146.3	1982-83	
681.1	90.5	827.4	90.5	757.5	69.9	1983-84	

(1) Les données des stocks sont fondées sur un agrégat des différentes années commerciales; les données des importations-exportations sont basées sur les données de commerce.

Source: U.S. Department of Agriculture, Foreign Agricultural Service, 14 octobre 1983, Canada excepté.

TABLE 18. Estimated Wheat Supply and Disposition, Four Major Exporting Countries, by Crop Year

TABLEAU 18. Bilan estimatif du blé, quatre principaux pays exportateurs, par campagne agricole

	Total Canada 1982-83	August - September Août - Septembre		Total United States 1982-83	June-August Juin-août	
	Canada total 1982-83	1982-83	1983-84P	États- Unis total 1982-83	1982-83	1983-84P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	9.8	9.8	10.0	31.7	31.7	41.9
Production	26.7	26.7	26.6	76.4	76.4	65.5
Imports - Importations	-	-	-	0.2	0.2	0.1(1)
Total supplies - Ressources totales	36.5	36.5	36.6	108.3	108.3	107.5
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	5.2	5.2	5.2(1)	25.2	25.3	27.9(1)
Exports - Exportations	21.4	3.6	4.5(2)	41.1	11.2	9.5
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	9.9	27.7	26.8	41.9	71.8	70.1
	Total Argentina 1981-82	December-August Décembre-août		Total Australia 1981-82	October-August Octobre-août	
	Argentine total 1981-82	1981-82	1982-83P	Australie total 1981-82	1981-82	1982-83P
metric tonnes - '000,000 - tonnes métriques						
Opening stocks - Stocks d'ouverture	0.4	0.4	0.8	4.6	4.6	4.9
Production	8.3	8.3	14.5	16.4	16.4	8.8
Imports - Importations	-	-	-	-	-	-
Total supplies - Ressources totales	8.7	8.7	15.3	21.0	21.0	13.7
Domestic requirements for crop year - Besoins intérieurs pour la campagne agricole	4.3	4.3	4.4	3.9	3.9	4.1
Exports - Exportations	3.6	3.6	8.5	12.1	11.0	6.8
Balance available for export or carryover - Solde disponible pour l'exportation ou stocks de fermeture	0.8	0.8	2.4	4.9	6.1	2.8

(1) Projected crop year figures.

(1) Les données pour la campagne agricole sont provisoires.

(2) Partly estimated.

(2) Estimation en partie.

Note: The respective crop years are: Canada, August-July; United States, June-May; Argentina, December-November; Australia, October-September.

Nota: Les campagnes agricoles respectives sont: Canada, août-juillet; les États-Unis, juin-mai; l'Argentine, décembre-novembre; l'Australie, octobre-septembre.

TABLE 19. International Oilseeds Data

TABLEAU 19. Données de divers pays sur les graines oléagineuses

	1979-80	1980-81	1981-82	1982-83P	1983-84P
PRODUCTION					
Soybeans - Soya:					
Canada	657.0	689.0	697.0	657.0	704.0
Brazil - Brésil	15 156.0	15 200.0	12 835.0	14 750.0	15 304.0
United States - États-Unis	61 722.0	48 772.0	54 435.0	60 677.0	41 286.0
World - Mondial	93 729.0	80 826.0	86 288.0	93 913.0	77 254.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	3 411.1	2 483.4	1 848.7	2 246.0	2 676.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	2 402.0	2 384.0	4 065.0	5 656.0	4 408.0
World - Mondial	10 081.0	11 107.0	12 342.0	15 126.0	14 515.0
Flaxseed - Graine de lin:					
Canada	815.4	441.8	468.0	734.0	475.5
Argentina - Argentine	743.0	585.0	600.0	730.0	650.4
United States - États-Unis	335.0	201.0	198.0	296.0	188.0
World - Mondial	1 893.4	1 227.8	1 266.0	2 760.0	1 313.9
EXPORTS - EXPORTATIONS					
Soybeans - Soya:					
Canada	54.3	140.2	82.7	112.3	...
United States - États-Unis	23 818.0	19 712.0	25 285.0	24 634.0	19 585.0
World - Mondial	28 446.0	25 383.0	29 204.0	28 391.0	28 274.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 742.8	1 372.2	1 359.3	1 271.3	...
World - Mondial	2 102.0	2 305.0	2 169.0	2 415.4	3 569.0
Flaxseed - Graine de lin:					
Canada	448.0	564.3	443.7	459.4	...
CRUSHINGS - BROYAGES					
Soybeans - Soya:					
Canada	998.4	929.7	961.9	1 067.2	...
United States - États-Unis	30 525.0	27 277.0	28 632.0	30 125.0	26 538.0
Brazil - Brésil	10 591.0	13 828.0	12 446.0	12 900.0	13 500.0
EC-10 - CE-10	11 521.0	10 205.0	11 676.0	10 275.0	9 559.0
World - Mondial	72 355.0	71 658.0	74 671.0	76 838.0	72 936.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	897.3	1 003.3	905.3	904.1	...
Japan - Japon	1 010.0	1 192.0	1 189.0	1 110.0	1 120.0
EC-10 - CE-10	1 832.0	2 271.0	2 136.0	2 653.0	2 731.0
People's Republic of China - République populaire de Chine	2 162.0	2 146.0	3 665.0	5 090.0	4 501.0
India - Inde	1 298.0	1 820.0	2 148.0	2 272.0	2 710.0
World - Mondial	9 314.0	10 452.3	12 003.0	13 037.0	13 357.0
ENDING STOCKS - STOCKS DE FERMETURE					
Soybeans - Soya:					
Brazil - Brésil	4 960.0	4 594.0	4 830.0	5 703.0	5 418.0
United States - États-Unis	8 776.0	8 451.0	7 334.0	10 532.0	3 766.0
World - Mondial	17 696.0	15 814.0	14 174.0	17 200.0	8 672.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	1 475.9	1 327.9	842.4	473.3	...
World - Mondial	1 708.0	1 489.0	829.0	467.0	615.0
MEAL PRODUCTION - PRODUCTION DES TOURTEAUX					
Soybeans - Soya:					
Canada	728.3	711.7	759.3	837.6	...
United States - États-Unis	28 284.0	26 051.0	22 362.0	24 223.0	21 087.0
World - Mondial	57 640.0	59 318.0	59 298.0	61 105.0	57 443.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	520.8	573.6	551.1	521.7	...
World - Mondial	5 206.0	6 238.0	7 278.0	8 460.0	8 077.0
All meals - Total - Tous les tourteaux	92 421.0	90 597.0	96 827.0	98 786.0	95 508.0
OIL PRODUCTION - LA PRODUCTION D'HUILES					
Soybeans - Soya:					
Canada	177.0	156.9	184.3	179.3	...
United States - États-Unis	5 491.0	5 112.0	4 940.0	5 551.0	4 820.0
World - Mondial	12 776.0	12 810.0	13 012.0	13 535.0	12 908.0
Canola - Rapeseed - Graine de colza:					
Canada	364.9	418.2	382.1	368.2	...
World - Mondial	3 365.0	4 042.0	4 608.0	5 338.0	5 175.0
Edible oils - Total - Huiles comestibles					
Canada	521.9	577.1	546.4	545.5	...
World - Mondial	38 731.0	39 260.0	41 948.0	43 438.0	43 123.0

Source: USDA, FAS, excluding Canada, October, 1983.

Source: USDA, FAS, Canada series, October, 1983.

TABLE 20. Grain Prices, Canada

TABLEAU 20. Prix des céréales, Canada

	Crop year average		Monthly average		October 1983		
	Moyenne de la campagne agricole		Moyenne mensuelle		Octobre 1983		
	1981-82	1982-83	October 1982	September 1983	High	Low	Average
			October 1982	Septembre 1983	Maximum	Minimum	Moyenne
dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique							
CANADIAN WHEAT BOARD ASKING PRICES - COTES DE VENTE DE LA COMMISSION CANADIENNE DU BLE							
Wheat - Blé							
1 CWRS 13.5(1) - 1 ocrp 13.5(1)	214.31	204.64	194.15	211.97	211.60	206.35	209.10
1 CWRS 13.5(2) - 1 ocrp 13.5(2)	238.30	229.50	226.59	237.99	237.05	231.20	233.99
2 CWRS 13.5(1) - 2 ocrp 13.5(1)	208.71	199.04	188.55	206.37	206.00	200.75	203.50
3 CWRS(1) - 3 ocrp(1)	199.02	189.04	178.55	196.37	196.00	190.75	193.50
1 CU(1)	198.72	187.01	178.55	192.37	192.00	186.75	189.50
Canada Feed(1) - Canada fourrage(1)	152.49	138.39	108.17	161.69	166.36	156.96	160.60
1 CWRW(2) - 1 ocrh(2)	224.94	217.57	212.99	224.39	222.75	217.60	220.39
1 CWAD(1) - 1 ocda(1)	213.77	201.98	195.77	237.73	236.80	223.80	229.62
1 CWAD(2) - 1 ocda(2)	229.37	214.83	208.07	251.81	251.55	244.15	246.22
2 CWAD(1) - 2 ocda(1)	208.77	196.98	190.77	232.73	231.80	218.80	224.62
Canada Feed, domestic(1) - Canada fourrage, domestique(1)	139.09	133.55	106.89	177.83	175.80	166.90	171.59
Oats, domestic - Avoine, domestique							
1 OW(1) - 1 oc(1)	178.38	148.76	154.79	155.79	161.50	161.50	161.50
1 Ex Feed(1) - 1 Ex fourrage(1)	169.88	140.26	146.00	147.29	153.00	153.00	153.00
1 Feed(1) - 1 fourrage(1)	109.92	101.79	79.84	135.63	134.10	126.00	130.34
Barley - Orge							
1 OW Six Row(1) - 1 oc à six rangs(1)	185.81	163.33	169.50	186.00	186.00	186.00	186.00
2 OW Six Row(1) - 2 oc à six rangs(1)	184.81	162.37	168.50	185.00	185.00	185.00	185.00
1 Feed domestic(1) - 1 fourrage domestique(1)	122.01	115.78	91.77	153.82	152.30	143.70	148.31
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE CASH PRICES - COTES DE VENTE DU MARCHE A WINNIPEG							
Wheat - Blé							
3 CWRS(1) - 3 ocrp(1)	150.51	137.12	118.44	167.53	176.80	165.00	169.50
Canada Feed(1) - Canada fourrage(1)	146.34	132.50	112.74	166.60	174.80	162.00	167.50
Oats - Avoine							
1 OW(1) - 1 oc(1)	126.20	99.22	87.01	128.74	141.50	132.00	138.43
1 Ex Feed(1) - 1 Ex fourrage(1)	123.70	97.32	84.01	127.74	140.50	131.00	137.43
1 Feed(1) - 1 fourrage(1)	121.39	94.83	82.91	124.99	137.00	129.00	133.63
Barley - Orge							
1 OW Six Row(1) - 1 oc à six rangs(1)	167.78	114.74	116.10	133.90	144.70	134.70	140.12
2 OW Six Row(1) - 1 oc à six rangs(1)	167.78	114.74	116.10	133.90	140.70	134.70	140.12
1 Feed(1) - 1 fourrage(1)	123.91	100.12	91.00	127.82	139.70	130.20	135.22
1 Feed(3) - 1 fourrage(3)	...	91.16	...	114.62	124.20	113.10	119.89
Rye - Seigle							
1 Canada(1)	168.38	120.64	118.24	160.05	158.00	142.50	151.53
3 Canada(1)	130.87	91.05	88.35	130.05	128.00	112.50	121.53
Flaxseed - Graine de lin							
1 Canada(1)	352.12	293.98	295.93	399.62	387.00	367.50	378.39
3 Canada(1)	313.67	259.97	260.93	364.62	352.00	332.50	343.39
Canola - Rapeseed - Graine de colza							
1 Canada(1)	295.62	291.77	288.13	403.89	416.15	373.00	395.82
1 Canada(2)	325.19	307.03	295.13	422.39	433.50	393.00	413.42
2 Canada(2)	312.16	291.77	282.13	409.53	420.50	380.00	400.42
ONTARIO MINISTRY OF AGRICULTURE AND FOOD - MINISTRE DE L'AGRICULTURE ET DE L'ALIMENTATION DE L'ONTARIO							
Soybeans - Graine de soya							
2 Canada(4)	263.28	245.59	211.25	374.34	369.64	342.10	353.36
Corn - Maïs							
2 CE(4) - 2 ec(4)	114.68	116.54	85.69	162.09	168.50	150.00	156.98
Wheat - Blé							
2 CEWW(5) - 2 ecbh(5)	218.92	208.10	205.47	214.47	...	...	214.47
OIL AND MEAL PRICES(6,7) - HUILE ET TOURTEAUX PRIX (6,7)							
				dollars per cwt. - dollars par cwt.			
Soybean oil - Huile de graine de soya	27.74	25.75	25.44	44.57	...	...	45.68
				dollars per ton. - dollars par ton.			
Soybean meal - Tourteaux de graine de soya	246.47 ^F	230.02 ^F	206.77	291.04	...	...	305.20

(1) Basis in store Thunder Bay. - En entrepôt à Thunder Bay.

(2) Basis in store Vancouver. - En entrepôt à Vancouver.

(3) Basis in store Alberta. - En entrepôt à Alberta.

(4) Producers price Chatham. - Prix des producteurs à Chatham.

(5) Domestic human consumption price, basis country shipping points. - Prix de la consommation nationale, en entrepôt aux centres d'expédition de la campagne.

(6) Crude degummed oil. - Huile de soya brute dégommée.

(7) F.O.B. plants. - f.o.b. usine.

TABLE 21. Cash Grain Prices, United States

TABLEAU 21. Prix au comptant des céréales, États-Unis

	Crop year average		Monthly average		October 1981		
	Moyenne de la		Moyenne mensuelle		Octobre 1981		
	campagne agricole						
	1981-82	1982-83	October 1982	September 1983	High	Low	Average
			Octobre 1982	Septembre 1983	Maximum	Minimum	Moyenne
U.S. dollars per metric tonne - Dollars des É.-U. par tonne métrique							
Wheat - Blé							
1 DNS 14% (1)	156.08	151.81	146.98	151.16	180.48	152.17	159.40
1 DNS 14% (2)	179.25	170.98	166.08	176.37	175.64	170.49	175.80
2 DNS 14% (3)	182.43	174.01	169.76	180.41	179.31	173.80	176.74
1 HRW 12% (1)	153.74	147.50	142.93	155.43	157.17	153.59	155.43
1 HRW 12% (4)	155.30	145.48	133.75	146.24	147.80	142.02	144.79
1 HRW (5)	171.04	157.17	147.34	156.53	155.15	150.28	152.84
2 HRW (3)	164.40	163.11	158.73	160.20	156.16	152.49	154.12
2 SRW (5)	141.19	128.97	112.80	141.46	144.96	140.18	141.45
2 SRW (6)	142.44	129.25	113.17	141.10	147.16	137.33	141.10
1 HAD Milling (7) - 1 HAD mouture (7)	165.93	158.73	151.02	187.39	192.91	171.60	183.31
1 SW (2)	153.71	161.12	157.63	151.39	150.28	145.87	148.08
1 WC (2)	154.57	161.21	157.63	151.39	150.28	145.87	148.08
Oats - Avoine							
2 heavy (7) - 2 lourde (7)	137.79	105.64	97.91	125.79	134.22	125.79	129.68
Barley - Orge							
2 feed (1) - 2 fourragère (1)	108.24	88.53	79.46	125.85	127.69	118.50	124.04
2 feed (3) - 2 fourragère (3)	133.31	116.62	108.85	144.22	146.06	140.09	142.84
3 or better, malting (g.t. 65% Pl.) (7) - 3 ou mieux, qualité brassicole (7)	137.56	114.46	111.15	133.20	140.09	119.42	124.82
Rye - Seigle							
2 rye (7) - 2 Seigle (7)	149.33	99.08	103.36	104.33	104.33	96.45	100.78
Corn - Maïs							
2 yellow (2) - 2 jaune (2)	98.88	101.99	73.77	136.21	132.03	134.86	131.40
2 " (4) - 2 " (4)	94.50	103.54	80.70	135.47	134.15	123.12	126.17
2 " (6) - 2 " (6)	105.21	109.90	89.76	138.18	136.61	129.72	131.85
2 white (4) - 2 blanc (4)	113.94	116.00	90.55	148.81	153.44	144.09	149.41
	106.13	120.47	94.09	171.25	200.78	188.97	193.63
Soybeans - Soya							
1 yellow (8) - 1 jaune (8)	226.99	210.30	185.56	319.67	320.78	288.81	302.60
1 " (4) - 1 jaune (4)	229.56	213.64	188.50	324.82	324.82	297.63	307.92
2 " (5) - 1 jaune (5)	244.62	223.86	199.52	327.76	329.96	302.04	312.79
2 " (6) - 1 jaune (6)	244.29	225.25	199.89	332.53	334.00	310.49	319.67
1 " (7) - 1 jaune (7)	228.52	213.17	190.33	318.57	313.43	286.97	300.74
Flaxseed - Graine de lin							
1 flaxseed (7) - 1 graine de lin (7)	287.88	216.46	203.93	312.19	307.07	285.41	301.17
Sunflowerseed - Graine de tournesol							
1 sunflowerseed (7) - 1 graine de tournesol (7)	253.16	207.39	196.21	341.93	336.20	293.21	342.88
1 sunflowerseed (1) - 1 graine de tournesol (1)	259.68	213.02	203.93	343.48	341.71	297.62	320.79
Sorghum - Sorgho							
2 yellow (4) - 2 jaune (4)	95.70	103.62	84.88	122.36	123.24	113.32	118.19
2 yellow (5) - 2 jaune (5)	111.72	115.93	96.34	137.13	135.80	126.77	131.84
Exchange rate (9) - Taux du change (9)	1.22	1.23	1.23	1.23	...	...	1.23

(1) Basis in store Duluth. - En entrepôt à Duluth.

(2) Basis track side Portland. - En entrepôt en wagons à Portland.

(3) Basis f.o.b. Portland. - En entrepôt f.o.b. à Portland.

(4) Basis track side Kansas City. - En entrepôt en wagons à Kansas City.

(5) Basis track side Texas Gulf. - En entrepôt en wagons à Texas Gulf.

(6) Basis barge Louisiana Gulf. - En entrepôt en barge à Louisiana Gulf.

(7) Basis in store Minneapolis. - En entrepôt à Minneapolis.

(8) Basis to farmers, N.C. 111/10000 - Vente à l'habitant par 111/10000 N.C. 111/10000.

(9) Bank of Canada, average cash rate. - Le Banque du Canada, taux d'escompte moyen en cash.

Abbreviations - Abréviations

DNS - Dark Northern Spring.

HRW - Hard Red Winter.

SRW - Soft Red Winter.

HAD - Hard Amber Durum.

SW - Soft White Winter.

WC - White Club Winter.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, October 1983

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, octobre 1983

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars per tonne métrique				
WINNIPEG COMMODITY EXCHANGE - COTES DE VENTE DU MARCHÉ À WINNIPEG					
Wheat - Blé					
October - Octobre	176.80	165.00	169.65	65.22	189.42
December - Décembre	166.00	160.30	163.87	94.46	426.18
March - Mars	164.60	158.50	162.27	35.60	178.82
May - Mai	165.00	159.00	162.81	.42	7.46
July - Juillet	...	...	...	...	...
Oats - Avoine					
October - Octobre	136.50	131.50	133.80	54.88	294.72
December - Décembre	129.90	121.50	127.68	92.18	400.56
March - Mars	129.40	119.40	126.25	75.76	383.08
May - Mai	129.50	119.10	126.26	18.86	60.86
July - Juillet	...	...	...	...	...
Barley - Orge					
Thunder Bay:					
October - Octobre	139.70	130.20	135.24	209.88	747.48
December - Décembre	137.80	127.50	133.33	639.30	3 079.30
March - Mars	140.50	129.30	135.78	355.10	2 068.50
May - Mai	140.70	129.50	136.32	160.48	846.30
July - Juillet	141.00	132.30	137.10	8.50	102.18
Alberta:					
November - Novembre	127.20	117.00	122.09	2.16	30.38
February - Février	129.50	123.00	127.53	.40	7.10
April - Avril	135.00	129.00	131.00	-	-
June - Juin	136.00	129.00	131.15	-	-
September - Septembre	...	...	...	...	...
Rye - Seigle					
October - Octobre	158.00	142.50	151.54	21.84	36.64
December - Décembre	162.00	144.10	154.10	174.64	1 497.34
March - Mars	168.00	151.00	160.48	27.96	72.56
May - Mai	173.30	154.40	164.55	4.22	16.76
July - Juillet	...	...	...	...	...
Flaxseed - Graine de lin					
October - Octobre	387.00	371.00	378.48	9.56	23.84
December - Décembre	394.10	375.50	384.41	269.16	989.50
March - Mars	406.50	385.00	397.31	17.70	171.40
May - Mai	412.00	391.50	404.95	30.78	143.70
July - Juillet	...	...	...	...	...
Rapeseed - Canola - Graine de colza					
November - Novembre	436.50	397.60	415.86	382.34	1 561.08
January - Janvier	445.20	406.75	425.20	759.70	2 995.64
March - Mars	450.50	408.60	431.00	182.42	1 854.72
June - Juin	452.00	409.70	433.29	78.26	777.00
September - Septembre	428.50	392.50	414.80	4.60	52.20
November - Novembre	405.50	369.50	371.58	13.00	317.92

MINNEAPOLIS GRAIN EXCHANGE

Wheat - Blé

December - Décembre	150.56	147.54	149.18	2 892.85	11 394.55
March - Mars	150.38	144.77	147.71	951.18	7 095.50
May - Mai	150.01	145.03	146.51	101.02	1 019.30
July - Juillet	148.50	140.73	145.14	10.67	40.42
September - Septembre	148.63	140.56	146.77	.54	10.20

(1) American prices quoted in \$/bush.

(1) Prix des E.-U. cotés aux \$/bush.

TABLE 22. Futures Settlement(1) Prices of Grains, by Delivery Month, October, 1983 - Concluded

TABLEAU 22. Opérations à terme règlement(1) prix des grains, par mois de livraison, Octobre, 1983 - fin

	Monthly high	Monthly low	Average	Total monthly volume	Total monthly open interest
	Maximum du mois	Minimum du mois	Moyenne	Volume mensuel total	Intérêt en cours mensuel total
	dollars per metric tonne			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
	dollars par tonne métrique				
CHICAGO BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
December - Décembre	136.87	130.26	134.30	19 437.73	107 024.55
March - Mars	142.20	135.03	139.44	7 536.88	38 417.02
May - Mai	141.76	135.86	140.01	1 665.85	12 427.61
July - Juillet	140.27	130.63	134.76	3 364.94	20 920.85
September - Septembre	142.93	133.01	137.51	269.02	5 650.80
Oats - Avoine					
December - Décembre	124.82	119.15	122.23	1 084.95	9 148.78
March - Mars	129.68	122.21	127.25	286.17	2 337.84
May - Mai	132.44	125.15	129.85	46.38	760.82
July - Juillet	135.68	125.79	131.79	37.01	594.68
Corn - Maïs					
December - Décembre	140.84	132.87	136.88	75 887.78	261 283.22
March - Mars	143.15	133.16	136.98	31 164.27	169 726.68
May - Mai	140.74	133.55	137.11	9 140.93	60 389.34
July - Juillet	140.45	131.69	136.02	10 816.65	38 556.95
September - Septembre	129.72	120.86	125.05	787.32	7 288.41
Soybeans - Graine de soya					
December - Novembre	326.29	297.83	309.51	108 659.78	142 070.81
January - Janvier	333.08	304.42	315.63	69 365.75	104 595.44
March - Mars	336.94	309.57	320.22	21 965.63	76 627.61
May - Mai	337.68	311.41	321.05	5 650.98	25 247.80
July - Juillet	333.45	309.57	318.30	6 792.13	38 062.13
August - Août	322.98	299.46	308.19	626.50	8 856.14
September - Septembre	289.54	269.70	279.08	439.26	6 856.63
	dollars per ton - dollars par tonne			tons - '000 - tonnes	
Soybean meal - Tourteaux de soya					
October - Octobre	236.50	224.00	230.29	...	...
December - Décembre	241.50	227.80	234.39	...	...
January - Janvier	242.50	229.30	235.38	...	...
March - Mars	243.70	231.20	236.96	...	...
May - Mai	244.10	229.00	236.71	...	...
July - Juillet	243.50	228.30	236.74	...	...
August - Août	233.80	219.80	226.57	...	...
September - Septembre	227.98	207.80	216.05	...	...
	dollars per cwt. - dollars par cwt			cwt. - '000 - livres	
Soybean oil - Huile de soya					
October - Octobre	32.28	29.05	30.48	...	...
December - Décembre	32.42	28.30	30.22	...	...
January - Janvier	32.55	28.38	30.36	...	...
March - Mars	32.60	29.10	30.46	...	...
May - Mai	32.35	28.88	30.19	...	...
July - Juillet	31.75	29.05	29.74	...	...
August - Août	30.28	27.03	28.60	...	...
September - Septembre	28.50	26.00	27.01	...	...
	dollars per metric tonne - dollars par tonne métrique			metric tonnes - '000 - tonnes métriques	
KANSAS CITY BOARD OF TRADE					
Wheat - Blé					
December - Décembre	141.56	136.87	139.26	5 277.87	40 370.95
March - Mars	145.32	137.06	142.02	1 926.57	12 040.88
May - Mai	145.60	134.67	141.10	169.55	1 301.85
July - Juillet	140.82	130.26	135.77	264.94	2 878.57
September - Septembre	143.30	132.28	138.07	13.74	441.16

(1) American prices quoted in \$0.25

(2) Prix des C.-U. notés aux \$0.25.

TABLE 23. Grade Distribution Estimates for Western Canadian Crops, 1978-83

TABLEAU 23. Distribution estimée par catégorie des cultures canadiennes de l'Ouest, 1978-83

Crop and grade	Western Canada - L'Ouest canadien					
Culture et catégorie	1978	1979	1980	1981	1982	1983
percentage - pourcentage						
Wheat - Blé						
1 C.W. Red Spring - 1 O.C. rouge de printemps	30.0	41.0	19.0	47.0	25.0	56.0
2 C.W. Red Spring - 2 O.C. rouge de printemps	32.0	24.0	31.0	36.0	26.0	21.0
3 C.W. Red Spring - 3 O.C. rouge de printemps	27.0	23.0	42.0	15.0	28.0	20.0
1 Canada Utility - 1 Canada utilité	2.0	2.0	1.5	0.5	0.6	0.4
2 Canada Utility - 2 Canada utilité	1.5	1.0	1.0	0.5	0.4	0.1
3 Canada Utility - 3 Canada utilité	7.5	9.0	5.5	1.0	20.0	2.5
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Durum wheat - Blé durum						
1 C.W. Amber Durum - 1 O.C. durum ambré	17.0	33.0	17.0	27.0	27.0	33.0
2 C.W. Amber Durum - 2 O.C. durum ambré	26.0	35.0	29.0	34.0	29.0	37.0
3 C.W. Amber Durum - 3 O.C. durum ambré	23.0	20.0	38.0	24.0	23.0	20.0
4 C.W. Amber Durum - 4 O.C. durum ambré	27.0	10.0	16.0	11.0	16.0	9.0
5 C.W. Amber Durum - 5 O.C. durum ambré	7.0	2.0	-	4.0	5.0	1.0
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Oats - Avoine						
1 and 2 C.W. - 1 et 2 O.C.	4.0	2.0	1.0	3.0	2.5	..
Extra 1 Feed - 1 extra Fourragère	3.0	2.0	3.0	5.0	6.5	..
1 Feed - 1 Fourragère	60.0	89.0	81.0	85.0	84.0	..
2 Feed and Lower - 2 Fourragère et plus bas	33.0	7.0	15.0	7.0	7.0	..
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	..
Barley - Orge						
1 and 2 C.W. Six-Row - 1 et 2 O.C. à six rangs	6.0	5.0	3.0	8.0	4.5	6.0
1 and 2 C.W. Two-Row - 1 et 2 O.C. à deux rangs	5.0	5.5	4.0	6.0	5.5	7.0
1 Feed - 1 Fourragère	64.0	78.0	74.0	83.0	82.0	72.0
2 Feed - 2 Fourragère	17.0	11.0	14.0	-	-	-
2 Feed and Lower - 2 Fourragère et plus bas	..	..	..	..	8.0	15.0
3 Feed and Lower - 3 Fourragère et plus bas	8.0	0.5	5.0	3.0	..	..
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Rye - Seigle						
1 Canada	43.0	71.0	19.0	41.0	68.0	57.0
2 Canada	37.0	18.0	32.0	40.0	21.0	31.0
3 Canada and Lower - 3 Canada et plus bas	20.0	11.0	49.0	19.0	11.0	12.0
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Flaxseed - Lin à graine						
1 Canada	88.0	69.0	65.0	85.0	82.0	85.0
2 Canada	10.0	28.0	18.0	10.0	16.0	9.0
3 Canada	1.0	3.0	17.0	-	-	-
3 Canada and Lower - 3 Canada et plus bas	1.0	-	-	5.0	2.0	6.0
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Canola-Rapeseed - Graine de Colza						
1 Canada	81.0	67.0	64.0	72.0	32.0	71.0
2 Canada	14.0	22.0	23.0	24.0	30.0	22.0
3 Canada and Lower - 3 Canada et plus bas	5.0	11.0	13.0	4.0	38.0	7.0
TOTAL PERCENTAGE - POURCENTAGE TOTALE	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

Source: Canadian Grain Commission - Commission canadienne des grains

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHEQUE STATISTIQUE CANADA



1010678377